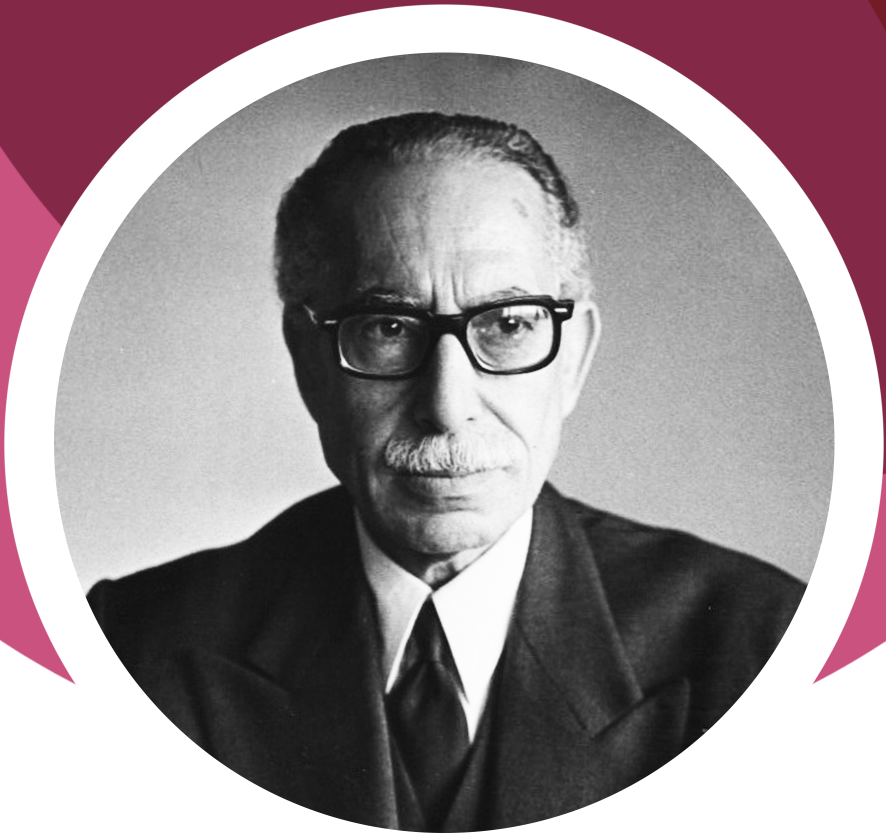




شمس النهار

توفيق الحكيم

شمس النهار

تأليف
توفيق الحكيم



الناشر مؤسسة هنداوي

المشهرة برقم ١٠٥٨٥٩٧٠ بتاريخ ٢٦ / ١ / ٢٠١٧

يورك هاوس، شيبث ستريت، وندسور، SL4 1DD، المملكة المتحدة

تليفون: ١٧٥٣ ٨٣٢٥٢٢ (٠) ٤٤ +

البريد الإلكتروني: hindawi@hindawi.org

الموقع الإلكتروني: https://www.hindawi.org

إنَّ مؤسسة هنداوي غير مسئولة عن آراء المؤلف وأفكاره، وإنما يعبّر الكتاب عن آراء مؤلفه.

تصميم الغلاف: نورا خالد

الترقيم الدولي: ٩٧٨ ١ ٥٢٧٣ ٣٩٦٢ ٠

صدر هذا الكتاب عام ١٩٦٥.

صدرت هذه النسخة عن مؤسسة هنداوي عام ٢٠٢٦.

جميع حقوق النشر الخاصة بتصميم هذا الكتاب وتصميم الغلاف محفوظة لمؤسسة هنداوي.
جميع حقوق النشر الخاصة بنص العمل الأصلي محفوظة لأسرة السيد الأستاذ توفيق الحكيم.

المحتويات

٧	مقدمة
٩	الفصل الأول
٣٥	الفصل الثاني
٦٣	الفصل الثالث
١٠١	ختام المسرحية

مقدمة

هذه مسرحية تعليمية ... والأعمال التعليمية في الأدب والفن من «كليلة ودمنة» إلى «حكايات لافونتين» إلى مسرحيات «بريخت»، وغيرها من آثار هذا النوع؛ إنما تهدف إلى توجيه السلوك الفردي أو الاجتماعي ... وهي في أحيان كثيرة لا تخفى مقاصدها، وتتخبر من العبارات ما يصل تَوًّا إلى النفوس ويرسخ في الأذهان ... وتنتقي من وسائل التعبير أوضحها وأبسطها ... وتتخذ أحياناً من وضع الحكمة والمغزى في صورة مباشرة سلاحاً من أسلحتها ... وهي على خلاف الفن الآخر الذي يُخفي وجهه ويدعك تكتشف ما خلفه، تكشف هي القناع وتقول لك: «نعم، أريد أن أعظك، فاستمع إليّ!»

وإزاء هذه الصراحة منها نُصغي إليها راضين ... وهكذا أصغينا ولا نزال نُصغي إلى حِكَم «كليلة ودمنة» وعظات «لافونتين» ومسرحية «بادن» التعليمية لبريخت، دون أن نضجر مما نسمع ... ذلك أن الوعظ في ذاته فنٌّ ما دام قد قُدِّم إلينا في شكل جميل. كلُّ ما أرجو إذن لهذه المسرحية هو أن يكون مضمونها قد قُدِّم في شكل غير ثقیل على النفس، وأن تُحقَّق، ولو بقدر ضئيل، ما تهدف إليه من مقاصد.

الفصل الأول

المنظر الأول

(القاعة الكبرى في قصر السلطان نعمان وهو يحادث وزيره.)

السلطان: قلت لك دبّرني يا وزير!

الوزير: التدابير لله يا مولانا السلطان!

السلطان: سمعتها منك عشرين مرة! طبعًا التدابير لله! ... لكنك أنت وزير وهذه وظيفتك: تُفكّر معي، وتُدبّر لي ... هل تريد أن تقبض أنت المرتب وتترك العمل يتولاه عنك الله؟!

الوزير: وهل سبق لي أن تخلّيت عن عملي؟!

السلطان: كثيرًا ... العمل السهل تقوم به ... والعمل الصعب تتخلّى عنه الله تعالى!

الوزير: وأي بأس أن أسأل الله المعونة؟!

السلطان: ولماذا لا أسأله أنا مباشرةً، وأوفّر المرتب؟!

الوزير: مُرتّبتي على كل حال ليس بالمبلغ الباهظ!

السلطان: أعرف ذلك ... ولكنني لا أتكلم عن المرتب الرسمي.

الوزير: لست أنا وحدي يا مولاي.

السلطان: أعرف ذلك أيضًا ... الجميع.

الوزير: المملّكة كلّها من كبار وصغار ... وأنت يا مولاي الذي أردت ذلك.

السلطان: أردتُ ماذا؟

الوزير: قلت: هذه هي المرتبات الرسمية ... وبعد ذلك كل واحد وشطارته.

السلطان: كل واحد وشطارته ليس معناها ... ومع ذلك الشطارة زادت كثيرًا!

الوزير: الكل اليوم يريد الحياة المنعمة.

السلطان: حقًا ... إلا ابنتي المغفلة! ... وأنت يا وزيرى لا تريد أن تُفكر لي في حل لهذه المشكلة!

الوزير: أنت تعرف يا مولاي طباع الأميرة ... ما من شيء يقف ضد إرادتها.

السلطان: وهل من الصواب أن نُلبي لها مثل هذه الإرادة الغريبة؟!

الوزير: وماذا في يدنا يا مولاي؟! ... لقد تمسكنا بموقفنا فازدادت هي تمسكًا بموقفها!

السلطان: في أي ليلة نحس وُلدت هذه البنت؟! الأعوام تمر وهي لا تريد أن تتزوج ... لقد تزوجت أختها، كما تتزوج بنات الملوك، من خيرة الأمراء وأغنى السلاطين ... إلا هي ... لا يُغريها مال ولا جاه ... ولست أدري ما الذي يغريها إذن في الحياة!

الوزير: منذ الصغر والأميرة شمس النهار هكذا يا مولاي؛ عجيبة فريدة في نوعها ... برعت في ركوب الخيل واللعب بالسيف، وقراءة الكتب وإطالة التأمل والزهد فيما يُعجب ويُبهر.

السلطان: كلُّ هذا مُحتمَل، إلا إرادتها تلك، إلا ذلك الشرط الذي وضعته للزواج.

الوزير: عندي فكرة يا مولاي.

السلطان: أخيرًا! ... قل وأسرع!

الوزير: نقبل الشرط.

السلطان: أهذه هي الفكرة؟!

الوزير: نقبل الشرط مع التعديل.

السلطان: أي تعديل؟ إن الشرط هو أن يمرَّ الناس كلُّهم تحت شَبَّاكها وهي تختار من بينهم بدون تمييز!

الوزير: نلبي ذلك ... مع تحفُّظ بسيط: هو أن تسمح لنا بإجراء فرز مبدئي ... وبذلك نستبعد كلَّ مَنْ ليس جديرًا بها.

السلطان: أصبت ... نعم ... وربما استطعنا التحايل فدَسَسْنَا بعض الأمراء، وحصرنا الاختيار فيهم.

الوزير: هذا هو غرضي.

السلطان: لا بأس بالفكرة ... فلنَسْتَدْعِ إذن شمس النهار ونُقنعها بهذا التحفُّظ البسيط.

الوزير: البسيط جداً! (يتجه الوزير نحو الباب ويُسِرُّ كلاماً لإحدى الوصيفات ثم يعود إلى السلطان) الأميرة آتية ... لكن هل يحسن بي أن أبقى؟

السلطان: بالطبع ... إن الفكرة فكرتك ... وعليك أنت أن تتولّى عرضها.

الوزير: أنا؟! ... إني ...

السلطان: أتريد أن تتخلّى عن عملك مرةً أخرى؟! ... إن فكرتك لن يكون لها قيمة إلا إذا اقتنعت هي بها.

الوزير: أمرك يا مولاي!

السلطان: ها هي ذي شمس النهار قد أقبلت.

شمس (ظاهرةً من الباب): طلبتني يا أبي؟!

السلطان: نعم ... هل أنت مُصرّة على شرطك؟!

شمس: بالطبع مُصرّة.

السلطان: ونحن قد قَبِلنا الشرط، لكن ...

شمس: لكن!

السلطان: لا، لا شيء يُذكر ... إنما مجرد إجراء بسيط اقترحه الوزير ... تكلم يا وزيرى!

الوزير (يتنحى): الفكرة ... الموضوع ... هو مجرد ... إجراء بسيط ... بسيط جداً.

شمس: بسيط جداً؟!

الوزير: جداً ... مجرد شكليات.

شمس: المهم تنفيذ الشرط ... وبكل دقة.

الوزير: سيُنَفَّذ ... سيُنَفَّذ ... وبكل دقة ... فقط ... مسألة دعوة جميع الأهالي ...

شمس: هذا لا بد منه.

الوزير: طبعاً، طبعاً ... هذا لا بد منه ... فقط ... منعاً من مجيء كل من هَبَّ ودَبَّ.

شمس: ما هذا الذي تقول أيها الوزير؟! إني أريد بالفعل مجيء كل من هَبَّ ودَبَّ.

الوزير: مفهوم، مفهوم ... فقط تجنباً للزحام تحت الشباك.

شمس: وما الذي يضايقك أنت من الزحام؟!

الوزير: لا، لا شيء يضايقني أنا بالذات ... فقط ...

شمس: فقط ماذا؟! ما الذي تريد أن تصل إليه بالضبط؟

الوزير: لا، لا أريد الإخلال بالشرط ... فقط ...

شمس: ما دام هذا هو القصد فلا داعي إلى الكلام إذن.
الوزير: طبعًا، لا داعي مطلقًا ... فقط ...
شمس: كفاية كلمة فقط ... ادخل في الموضوع أرجوك! ... إذا كان عندك كلام.
السلطان: لها حق.
الوزير: الموضوع باختصار، أيتها الأميرة، هو: إنه لا بد من عملية تنظيم.
شمس: تنظيم؟ لماذا؟
الوزير: تنظيم للاختبار ... مجرد تنظيم.
شمس: وكيف يكون هذا التنظيم؟
الوزير: الأمر بسيط جدًا ... نُحدّد المتقدمين بعدد معين وصفات معينة.
شمس: ومن الذي يُحدّد ذلك؟ أنت؟
الوزير: إذا سمحتِ وفوّضتني.
شمس: أفوّضك؟! ... إذن أنت الذي سيختار لي الزوج!
الوزير: أنتِ صاحبة الاختيار في النهاية.
شمس: بعد أن تكون أنت قد حدّدت لي صفات زوجي!
الوزير: لا يا أميرتي ... الصفات تحدّدونها حسب رغبتك ... وما علينا نحن إلا التنفيذ.
شمس: ومن قال إنني أستطيع تحديد هذه الصفات؟
الوزير: لا تستطيعين تحديدها؟
شمس: لا أستطيع تحديدها مقدّمًا؛ لأنني لا أعرفها.
الوزير: لا تعرفين الصفات التي تريدينها في زوجك؟
شمس: لا، كل ما أعرف هي الصفات التي لا أريدها فيه.
الوزير: وما هي الصفات التي لا تريدينها فيه؟
شمس: لا أريده من الأمراء الكسالى الأغبياء.
السلطان: حاذري يا شمس النهار أن يكون في كلامك تلميح مقصود!
شمس: لا أقصد بكلامي أي تلميح ... ما دامت شقيقتاي راضيتين سعيدتين فلا شأن لأحدٍ بهما ... إنما أنا أتكلّم عن نفسي.
الوزير: مغزى الكلام إذن أنك تريدين زوجًا من الفقراء؟
شمس: قلت لك إنني لم أحدّد الصفات بعد.
الوزير: وكيف ستختارين إذن؟

شمس: إني لن أختار إلا بعد أن أكتشف.

الوزير: تكتشفين؟!

شمس: ولهذا صممت وأصمم على أن يُفتح الباب لجميع الناس على سواء ... سأقابل كل من يتقدم ليطلب يدي ... وأحاول أن أكتشف معدنه.

السلطان: تقابلين كل الناس؟

شمس: نعم ... هنا في هذه القاعة ... بحضورك يا أبي ... وحضور الوزير.

الوزير: المسألة أعقد مما كنا نظن.

السلطان: حقًا ... كان الظن أنها ستنظر من خلف الشباك، وتختار من يُعجبها من

بين المارين.

شمس: أختار من خلف الشباك؟! أختار ماذا؟! أختار أجسامًا؟!

السلطان: إذن تريد أن تُواجهي وتُحادي كل الناس؟!

شمس: كل من يتقدم لطلبي.

السلطان: كل الناس سيتقدمون لطلبك ... ما دام الباب مفتوحًا على مصراعيه.

شمس: يجب أن تتاح الفرصة لكل الناس.

الوزير: ولكن هذا عمل مُرهق لك أيتها الأميرة! ... تصوّري أهل البلد كلهم ...

السلطان: الجاد منهم والهازل!

شمس: لي شرط واحد صغير.

الوزير: وهو؟

شمس: كل من يتقدم ويفشل يُجلد ثلاث جُلدات.

الوزير: شرط معقول لصد سيل العابثين.

شمس: ولكيلا يتقدم إلا الواثق من نفسه.

الوزير: هذا النوع من التأمين ضروري.

شمس: اتفقنا إذن.

الوزير: أمرك أيتها الأميرة.

السلطان: أمرها؟! ... إذن أنت معترف بفشلك أيها الوزير!

الوزير: الواقع أني يا مولاي ...

السلطان: الواقع أنك لم تستطع إقناعها ... هذا ما كنت أتوقعه من أول كلمة نطقت

بها ... لقد أضعنا الوقت سُدىً ... والنتيجة هي النتيجة منذ شهور طوال ... اسمعي

يا بنتي ... سأُنزل على إرادتك وأمرى إلى الله ... كلُّ ما قصدت إليه هو خيرك ... مصلحتك كلها أريدها وأنشدها ... لكن، ما دُمْتُ تُصرِّين على رأيك فأنت وشأنك ... واعلمي أنك منذ الآن المسئولة وحدك عن مصيرك.

شمس: وهذا هو كل ما أريد يا أبي ... أن أكون أنا وحدي الصانعة لمصيري.

السلطان: أصارحك ... إني غير مطمئن.

شمس: أعرف ذلك.

السلطان: كنت أريد لك حياة رغدة مضمونة الرخاء والنعمة.

شمس: نعم ... كتلك الحياة التي صنعتها لشقيقتي.

السلطان: سنرى ماذا ستصنعين أنت لنفسك!

شمس: يكفي أن أصنعها بنفسى.

السلطان: نفَّذ لها طلبها أيها الوزير!

الوزير: فوراً ... سأُطلق المُنادين في البلد ينادون: كلُّ من يتقدَّم لطلب يد الأميرة

شمس النهار ويفشل يُجلَّد ثلاث جُلدات!

شمس: بل يجب أن ينادوا قبل ذلك: إن أهل البلد جميعاً بغير تمييز لهم الحق أن

يتقدَّموا ويطلبوا يد شمس النهار!

(ستار)

المنظر الثاني

(عين القاعة الكبرى في قصر السلطان نعمان ... ولكنَّ بها جنوداً مُصطَفَّين،

والسلطان جالس في مقعده، وعلى مقربة منه شمس النهار، بينما الوزير ينظر

من الشباك.)

الوزير: لا أحد.

السلطان: في الأيام الأخيرة بدأ العدد فعلاً يتناقص.

الوزير: اليوم لا أحد على الإطلاق ... ما من ظلٍّ لأحد المارّة يقترب من القصر.

السلطان: أين ذلك مما حدث في الأسبوع الأول ... عندما احتشد أهل البلد ... كلُّ

يسابق الآخر؟

الوزير: الآن الكل يهرب.

السلطان: نعم ... خوفًا من الجُلْد.
الوزير (عائذًا من الشباك): لا فائدة ... لن يتقدم أحد اليوم.
السلطان: لا اليوم ولا غدًا ... ما دام أكثر رجال البلد قد جُلِدوا.
الوزير: سقطوا في الامتحان!
السلطان: كان من بينهم مع ذلك رجال لا بأس بهم!
الوزير: في نظر الأميرة استحقُّوا صفرًا.
السلطان: إنك تتشدَّدين يا شمس النهار.
شمس: أليست مسألة مصير؟!
السلطان: نعم ... ولكن خُيِّلَ إليَّ أحيانًا أنك لست جادة في الاختيار.
الوزير: يبدو أن هذا أيضًا شعور الناس ... فقد بلغني أنهم أخذوا يتهامسون بأن
الأميرة شمس النهار لا تنوي حقًّا الزواج ... وإنما هي تريد العبث بالرجال وجُلْدَهم.
السلطان: إذا كان هذا حقًّا غرضك فيَحسُن أن تصارحيني.
شمس: أهذا ظنك بي يا أبي؟! ... أتعرف عني شيئًا غير الصراحة؟!
السلطان: فعلًا ... أنت صريحة.
شمس: ثق أنني لا أعبث، ولا أتعنَّت، ولا أخاتِل، ولا أُمَاطِل ... إنما أنا أبحث وأكتشف.
السلطان: ولكنك لم تكتشفي شيئًا بعد.
شمس: هذا ليس في يدي.
السلطان: يظهر أن الأمر سيطول!
شمس: وسيحتاج إلى صبر.
السلطان: صبري نفذ.
(أحد الجنود يدخل ويُسِرُّ كلامًا في أذن الوزير.)
الوزير: رجل بالباب يريد التقدُّم.
السلطان: يتفضَّل طبعًا.
الوزير (للجندي): أدخله!
السلطان (لشمس النهار): لعل وعسى!
شمس: سنرى!
الرجل (يدخل): السلام عليكم يا مولانا السلطان، ويا مولاتي الأميرة.

السلطان: وعليك السلام.

الرجل: جئتُ من بلاد بعيدة ساعياً إلى المطلب الأسمى، وهو يد الأميرة شمس النهار.

السلطان: وهل تعرف ما ينتظرك؟

الرجل: أعرف ... وأنا على استعداد.

السلطان: أَوَأَتَّقُ إلى هذا الحد من نفسك؟

الرجل: جداً.

السلطان: أمرك بين يدي الأميرة.

الرجل: إنني رهن إشارتها.

شمس: أريد منك شيئاً واحداً: أن تخبرني ماذا أنت صانع بي إذا صرتُ زوجتك.

الرجل: سأجعلك سعيدة ... سأُلَبِّي لك كل طلب ... ولو كان ما تطلبين في كبد طير

الرخ لاقتنصته لك.

السلطان: أَوَتَسْتَطِيعُ؟

الرجل: أستطيع ... وستعرفون أنني أملك الكثير.

شمس: وماذا غير طير الرخ؟

الرجل: سأعبدك ... سأُسَيِّدُ لك قصرًا على سبعة أعمدة من المرجان ... في جزيرة واق

الواق.

شمس: واق الواق؟ ... أَيْضًا؟!

الرجل: إنها جزيرة أملكها بهذا الاسم ... فيها من الفاكهة ما تشتهيهِ الشفة واللسان.

السلطان: هذا عظيم.

الوزير: عظيم جداً.

شمس: وماذا أعمل في يومي؟

الرجل: تأمرين ونحن نُطِيع، وتطلبين ونحن نُلبِّي.

السلطان: ما شاء الله!

الوزير: ما شاء الله!

شمس: فعلاً ما شاء الله! هذا جميل جداً! ... أَمْرُ فَأَطَاعَ، وأُطْلِبُ فَيُلبِّي طلبِي.

الرجل: مهما يكن الطلب ... فذهبي كثير ... وسيُفَرِّشُ كُلُّهُ تحت قدميك ... وسأجعل

السعادة كالوسادة تحت رأسك ... والنعيم يهفُّ عليك كمروحة من ريش النعام.

شمس: يا سلام!

السلطان: حقًا ... هذا رائع.

الوزير: رائع جدًا.

السلطان: والآن ... ماذا هو قرارك؟

شمس: اجلدوه!

السلطان: ماذا تقولين؟

شمس: قلتُ اجلدوه!

الوزير: لا حول ولا قوة إلا بالله!

السلطان: راجعي نفسك قليلاً يا شمس النهار.

شمس: لا حاجة إلى ذلك ... نفذ أيها الوزير!

الوزير (ناظرًا إلى السلطان): تنفيذه؟

السلطان: أمرنا إلى الله!

الوزير (للرجل): تفضل ... مع الأسف!

الرجل: أقلتُ شيئاً أستحقُّ عليه الجلد؟!

الوزير: أتسألني أنا؟!

الرجل: لكن ...

الوزير: امتثل للحكم أرجوك ... كان هذا هو الشرط. (يُسَلِّمُه إلى أحد الجنود فيخرج

به ... ويعود الوزير إلى قرب السلطان.)

السلطان (لابنته): وأخرتها يا شمس النهار؟!

شمس: وما ذنبي يا أبي؟ ... أيعجبك هذا الطراز من الرجال؟!

السلطان: ما هو عيبه؟ ... رجل يعبدك ويريد أن يُوفَّر لك السعادة ... ويُلبِّي لك كل

طلب!

شمس: أتريد أن أعيش في جزيرة واق الواق؟!

السلطان: ما دام سيبنك لك فيها قصرًا على أعمدة من المرجان!

شمس: أرجوك يا أبي ... لا تُضحكني!

السلطان: أهذا شيء يُضحك؟! ... هذا شيء يدعو إلى الفرح والفخر؛ أن يتقدَّم إليك

من يُحيطك بكل هذا الترف والنعيم.

شمس: ما من أحد يريد أن يفهمني.

السلطان: حقًا ... إنني معترف بعجزني عن فهمك!

شمس: إذن دعوني وشأني!

السلطان: هذا ما وعدتُك به ... وأنا عند وعدي دائماً ... إنما هي بعض ملاحظات أعرف أنها لن تُقدِّم ولن تُؤخَّر!

الوزير: بماذا تأمر مولاتي الأميرة؟! ... نحن لم نظفر بأي نتيجة ... هل نستمر؟

شمس: بالطبع نستمر ... ما دام هناك من يتقدَّم فلا بد من استقباله ... الباب مفتوح دائماً.

السلطان: أي باب؟

شمس: باب الاجتهاد.

الوزير: وباب الجُلْد.

شمس: ماذا تقول؟

الوزير: أقول باب الاجتهاد ... يجب أن يستمر مفتوحاً أمام كل من ...

السلطان: من يُجازف.

(أحد الجنود يدخل ويُسرُّ كلاماً في أذن الوزير.)

الوزير: مُجازف آخر.

السلطان: طبعاً يدخل ... وهو وحظه!

الوزير (للجندي): أدخله!

السلطان: لعل ...

الوزير: وعسى!

الرجل الثاني (يدخل): السلام على السلطان نعمان، وعلى الأميرة شمس النهار.

السلطان: وعليك السلام.

الرجل الثاني: جئتُ إليك مادداً يدي بالدعاء، سائلاً أن تعطيني يد الشمس من كبد السماء ... وهو مطلب لو تعلمون عسير.

السلطان: نعم.

الرجل الثاني: إني في انتظار ما تأمرون به.

السلطان: الأميرة هي صاحبة الشأن.

الرجل الثاني: أمر الأميرة.

شمس: اسمع يا هذا ... تريدني زوجة لك؟

الفصل الأول

الرجل الثاني: هذا حلم العمر ومُنْية الفؤاد.

شمس: افرض أنني صرت لك زوجة، ماذا أنت صانع بي؟

الرجل الثاني: أضعك في عيني وأحميك بالرموش.

شمس: أظن عينك تتسع لي وتصلح لي مسكنًا؟ ... انظر جيدًا إليّ ... إني لست حبة

رمل أو تراب يمكن أن تستقر في عينك!

الرجل الثاني: إنما أقصد ...

شمس: كلّمني كلامًا محددًا ... ماذا ستكون حياتي معك؟

الرجل الثاني: الحب ... سعادة الحب ... في عش جميل مريح ... لا هو بالباذخ ولا

هو بالصغير ... لدينا ما يكفي لرغد العيش وأكثر ... حقل واسع، وحديقة غناء، وجداول

ماء ... وبعض الخدم حولك مُوَكَّلون بخدمتك وراحتك ... وستُنْجِبين مني الشاطر حسن،

شعرة منه فضة وشعرة ذهب ... وست الحسن والجمال، إذا ضحكت طلعت الشمس، وإذا

بكت هطل المطر.

السلطان: جميل!

الرجل الثاني: نعم يا مولاي، حفيدك مني سيكون الشاطر حسن، وحفيدتك ست

الحسن والجمال.

السلطان: سامعة يا ابنتي؟

شمس: هذا جميل جدًّا!

السلطان: أليس كذلك؟ ... هذا خير ما يتمناه جد!

شمس: ولكن ... كيف يمكن التأكد من ذلك؟

الرجل الثاني: هذا مؤكد.

شمس: كيف تحكم من الآن؟!

الرجل الثاني: رأيت ذلك في المنام ... وأحلامي لا تخيب.

شمس: سنرى.

السلطان: تصوّروا أنني سأكون جدًّا للشاطر حسن وست الحسن والجمال ... أليس

هذا رائعًا؟!

الوزير: منتهى الروعة يا مولاي!

السلطان: شعر رأسه شعرة من فضة وشعرة من ذهب.

الوزير: وإذا ضحكت صفا الجو، وإذا بكت غام وأمطر!

السلطان: نعم، نعم ... يا لسعادتي بذلك! أنا الجد!

الوزير: وسعادة الأميرة الأم أيضًا!

السلطان: بدون شك ... بدون شك! ... والآن يا ابنتي، قرارك ...

شمس: اجلدوه!

السلطان: ماذا قالت؟

الوزير: لم أسمع جيدًا.

شمس: قلت اجلدوه! سمعت الآن؟!

السلطان: لا فائدة ... لا فائدة!

الوزير: نعم، لا فائدة.

السلطان: قرارك هذا نهائي طبعًا.

شمس: طبعًا.

الوزير (للرجل الثاني): تفضل!

الرجل الثاني: سأجلد؟!

الوزير: ألم تسمع بأذنيك؟!

الرجل الثاني (مستجداً): يا مولاي السلطان ... يا جد أولادي!

الوزير: كيف رأيت في المنام أنك ستُنَجِّب ولم تَرَ أنك ستُجلد؟!

شمس: قل له!

الوزير: هيا بنا ... لا تُضيِّع وقتك وتقبَّلْ حظك! ... كان الله في عونك، وعون أمثالك السابقين واللاحقين. (يُسَلِّمُه لجنديٍّ يخرج به.)

السلطان: حتى هذا الرجل مرفوض؟!

شمس: نعم.

السلطان: إنك تبالغين يا ابنتي أكثر من اللازم ... حتى الأمومة لا تُغريك؟!

شمس: قبل أن أكون أمًّا يجب أن أكون شيئًا.

السلطان: هذا كلام لا أستطيع فهمه.

شمس: أعرف.

الوزير: ألا يحسن التفكير مرةً أخرى في إقفال هذا الباب؟! إن نتائج هذه الامتحانات أصبحت معروفة مقدَّمًا!

السلطان: سبق أن قالت لك إنها ستُقابِل كل من يتقدَّم.

الوزير: المجنون من يتقدّم بعد ذلك!

(جنديّ يدخل ويُسِرُّ كلامًا في أذن الوزير.)

السلطان: يظهر أن ...

الوزير: نعم ... هو بعينه.

السلطان: من هو؟

الوزير: المجنون.

السلطان: يدخل طبعًا.

الوزير: طبعًا ... ما دام لا يزال في البلد هواة للجُلْد، فما الذي يهْمُنّا؟!

الرجل الثالث (يدخل): السلام عليكم جميعًا.

السلطان: وعليك السلام.

الرجل الثالث: أين تلك التي تُسمّى شمس النهار؟

شمس: أنا بالطبع! ... أتوجد امرأة أخرى غيري في هذه القاعة؟!

الرجل الثالث: لا بد من التأكد.

شمس: والآن تأكدت؟!

الرجل الثالث: إذن هذه أنت شمس النهار؟ ... كنت أتصوّرُك شيئًا غير هذا!

شمس: كيف كنت تتصوّرُني؟

الرجل الثالث: شيئًا آخر غير هذا والسلام! ... ما علينا ... المهم: ها أنا ذا قد جئت ...

ماذا تريدون مني؟

الوزير: عجيبة! ... أنحن قد دعوناك؟!

الرجل الثالث: ومَن غيركم؟! ... هذا المنادي مَن أطلقه في البلد؟!

السلطان: صدق.

الرجل الثالث: كلُّ من في البلد بدون تمييز له الحق في التقدّم ليد الأمير شمس النهار

... أليس هذا نصّ الإعلان؟! ... بدون تمييز ... هذه الكلمة أعجبتني ... وقلت لنفسني: لماذا

لا أستخدم حقّي؟!

شمس: إذن أنت جئت لاستخدام حقك ليس إلّا؟!

الرجل الثالث: بدون شك ... تأخرتُ قليلًا ... لأنه كان يجب أن أجمع ثمن هذا الرداء

المناسب.

السلطان (في سخرية مريرة): ما شاء الله!

الوزير: ما شاء الله حقًا! ... إذن حتى هذا الرداء البسيط لم تكن تملكه؟!
الرجل الثالث: إني لا أملك غير نفسي!
الوزير: تشرفنا!
السلطان: وتجروا أيها الرجل ...؟!
شمس: دعه يا أبي ... هذا ليس ذنبه ... لقد قلنا حقًا: بدون قيد أو تمييز.
السلطان: وهذه هي النتيجة!
الرجل الثالث: نتيجة سارّة!
السلطان (لابنته): وما هو قرارك؟
الوزير: الجلد طبعًا.
السلطان: طبعًا.
الوزير: وفي هذه المرة عن جدارة واستحقاق.
شمس: اصبر حتى أناقشه!
السلطان: أسرع! إذن ... لقد نفذ صبرنا.
شمس (للرجل): اسمع يا هذا!
الرجل الثالث: يا هذا؟! ... أولاً أنا اسمي قمر الزمان، ولك أن تنادينني بيا قمر!
الوزير: شيء جميل جدًّا!
السلطان: حقًا!
شمس: هذا اسمك الحقيقي؟
الرجل الثالث: وأنت؟ شمس النهار؟ ... هل هذا اسمك الحقيقي؟ ما دمت أنت شمس
النهار فأنا إذن قمر الزمان!
الوزير: أنسكت عليه؟
السلطان: الواقع أنه ...
شمس: لحظة واحدة أرجوكم ... اسمع يا قمر الزمان! ... افرض أنني أصبحت زوجة
لك، فماذا ستصنع بي؟
قمر: ماذا سأصنع بك؟ لن أصنع بك شيئاً ... أنت التي تصنعين بنفسك ولنفسك ...
ماذا تُحسِنين؟
شمس: ماذا أُحسِن؟
قمر: نعم ... ماذا تُحسِنين من الأعمال؟ ... هل تُحسِنين الطبخ مثلاً؟!

شمس: الطبخ؟

قمر: تفصيل الثياب؟ رتق الخروق؟ إزالة البقع؟ خصف النعال؟ صنع السلال؟
نشر الغسيل، عجن العجين، خبز الرغيف، غُرف الغريف، تربية الدجاج، مسح الزجاج،
ملء الجِزار من الآبار وصبها في الأريار، وكنس الغبار، وتخليل الخيار ... إلى آخر هذه
الأشغال والأعمال؟

شمس: أنا؟! ... بنت السلطان نعمان؟!

قمر: ولكنك ستصبحين زوجة قمر الزمان.

شمس: هذا إذن ما ينتظرني معك؟

قمر: على أحسن الفروض.

شمس: أهنأك ما هو أسوأ؟!

قمر: أحياناً ... فقد لا يوجد ثياب لتفصيلها، ولا عجين لتعجنه، ولا دجاج لتربيته!

... ولا حتى غبار لتكنسيه!

شمس: وفي مثل هذه الحالة كيف نعيش؟

قمر: لا أحب التنبؤ!

شمس: وأنت ماذا تُحسِن في الحياة؟

قمر: لا شيء ... وكل شيء.

شمس: لست أفهم ما تقول.

قمر: إذا عشتِ معي فإنك ستفهمين!

شمس: وهل تتصوّر أنني يمكن أن أعيش معك؟!

قمر: أتريدين الحقيقة؟ ... إنني لم أتصوّر ذلك ... ولا يمكن أن أتصوّره!

شمس: ولماذا جئت إذن وتقدّمت؟

قمر: أستخدم حقي ... لم أستطع مقاومة هذا الإغراء ... أن أستخدم حقاً لي ... ما

دام دخولي في المباراة مباحاً، فلماذا لا أدخل؟!

شمس: ولكنك عند الفشل ستُجلد!

قمر: الجلد؟! ... هذا أبسط شيء!

شمس: وإذا فُرض ونجحت؟!

قمر: تكون كارثة!

شمس: كارثة؟! إذا نلتني تَعَبَر ذلك كارثة!

قمر: مؤكد.

الوزير: وقاحة هذا الرجل زادت ... اسمحي لي بجلده يا مولاتي ... وفي الحال!

شمس: انتظر!

السلطان: ننتظر إلى متى يا ابنتي؟ ... أهذا كلام نسمعه من مثل هذا الصعلوك؟!

شمس: لحظة أخرى ... اسمع يا قمر الزمان! ... ألم يخطر لك أنك إذا فزت بي

فسأكون لك بمالي وجاهي؟

قمر: وماذا تصنعين أنتِ بي عندئذ؟

شمس: هذا شأني.

قمر: ولكنه شأني أيضًا.

شمس: ستكون زوجي ... ولن يطالبك أحد بأن تصنع شيئًا.

قمر: إني لم أتعوّد أن أعيش دون أن أصنع شيئًا.

شمس: ستصنع شيئًا ... سندربك لتصبح يومًا حاكمًا.

قمر: حاكمًا!

شمس: نعم، حاكمًا مثل أبي.

قمر: ومن قال إني أريد أن أكون مثل أبيك؟!

السلطان: هذا فوق الاحتمال!

الوزير: نُخرسه في الحال!

شمس: الصبر! الصبر! ... أرجوكم! ... لماذا يا قمر الزمان لا تريد أن تكون حاكمًا

مثل أبي؟!

قمر: إن أباك لم يكن في يوم ما محكومًا.

شمس: بالطبع لا.

قمر: الحاكم يجب أن يخرج من المحكوم.

الوزير: إن هذا الرجل خطر!

السلطان: حقًا.

شمس (لقمر): هذا إذن ينطبق عليك!

قمر: لا ... المحكوم الجيد هو الذي يصنع الحاكم الجيد ... وأنا لم أدرّب بعد ولم

أُتكوّن التكوين الكافي للمحكوم الجيد.

شمس: قل لي ... أفهمني ما الذي تريده بالضبط.

قمر: أنت التي تريدين ... ما الذي تريدينه أنتِ مني بالضبط؟

شمس: الحق أنني معك لم أعرف لي رأساً من قدم!

الوزير: نجلده ونخلص!

شمس: مع مثل هذا لا أهمية للجلد.

السلطان: يجب أن ننتهي من هذا الموضوع!

شمس: يجب أولاً أن أنتهي إلى موقف ... قل لي يا قمر الزمان ... لو فرض وصرت

زوجتك، ألا تستطيع أن تصنع بي شيئاً آخر غير العجين والخبيز والغريف؟

قمر: لماذا تتحدثين دائماً عنّ يصنع بك شيئاً ... لماذا لا تصنعين أنت شيئاً بالآخرين؟

شمس: ماذا تقول؟

قمر: أريد أنا بدوري أن أسألك: لو فرض وتزوجتك، فماذا أنت صانعة بي؟

شمس: الواقع أنني ...

قمر: أنك لم تفكر في ذلك ... ولكني أنا الآن أريد أن أعرف ماذا سيكون مصيري

معك!

شمس: مصيرك معي؟!

قمر: أنا الآن لا أحسن شيئاً ... حفنة من تراب ... ولكني في يد صانع جيد يمكن أن

أصير إبريقاً ... إنك لم يسبق لك أن وضعت يدك في التراب ... حاولي! ... ربما استطعت أن

تصنعيني.

شمس: أصنعك؟!

قمر: لم لا؟ ... حتى أنت يمكن أن تنجحي!

شمس: حتى أنا؟! ... هل أنا في نظرك ...

قمر: نعم ... مع الأسف!

شمس: أنت مخطئ وسأتحدّاك!

قمر: وأنا قبلت التحدي.

شمس: سأثبت لك أنني أستطيع أن أصنع منك، لا مجرد إبريق ... بل شيئاً أهم

وأعظم.

قمر: ما هو؟ ... بلاص؟! ... ماعون؟!

شمس: إنسان.

قمر: إنسان؟! ... مني أنا؟! ... أرجو لك التوفيق!

شمس (للسلطان والوزير): إليكم قرارى.

الوزير: الجلد.

شمس: الزواج.

السلطان: ما هذا الهراء يا شمس النهار؟ ... تتزوّجين هذا المخلوق؟!

شمس: لقد نجح.

الوزير: سبحان الله!

السلطان: تُسمّين هذه الوقاحة وهذه البجاجة نجاً!

شمس: نعم، هذه الحفنة من الوقاحة والبجاجة سأصنع منها شيئاً!

السلطان: ولكن الثمن باهظ!

الوزير: حقاً يا مولاتى ... نستطيع بغير مشقة أن نحصل لك على إنسان جاهز!

قمر: المهم هو ما تصنعه هي بيدها!

شمس: هذا صحيح.

السلطان: أنا غير راضٍ عن هذا الزواج.

شمس: لقد ارتضيت الشرط: بدون قيد أو تمييز.

السلطان: وافقت مضطراً.

شمس: لا بد إذن من الوفاء بما التزمنا به.

السلطان: إنك تُحطّمين حياتك.

قمر: وربما كانت تنبيهاً!

السلطان: اسكت يا صعلوك!

الوزير: اخرس يا وغد!

قمر (لشمس): أتعجبك هذه الإهانات للمادة التي ستصنعين منها تحفّتك الرائعة؟!

شمس: أرجوكم! ... اتركوه وشأنه!

السلطان: تركناه وشأنه ... وتركناك وشأنك ... افعلى ما شئت ... أنا منك براء.

شمس (لقمر): متى تريد عقد الزواج؟

قمر: الزواج؟ ... ومن قال لك إنى أريد أن أتزوج؟!

شمس: عجباً! ... أكنتَ تظن كل هذا مزاحاً يا هذا؟!

قمر: ولكنى ليس معى نقود!

شمس: نُقرضك مؤقتاً.

قمر: لا أحب الزواج بالدين.
شمس: وبعد؟ ... إنك تضعني في موقف غريب!
السلطان: إنه رغم كل شيء رجل صريح ... أَيْصَحُّ إرغامه على ما لا يريد؟!
الوزير: الموقف حلُّه بسيط: يُجَلَّد ويذهب إلى حال سبيله مثل الآخرين!
شمس: ولماذا يُجَلَّد؟!
الوزير: يذهب بدون جلد.
شمس: ولكنه نجح.
السلطان: إنه يرفض الجائزة!
شمس: إنها ليست جائزة ... ولم أُقَدِّم نفسي جائزة ... إنما هو شَرطي للزواج ...
وهو الذي أخلَّ بالشرط من ناحيته.
السلطان: وما الذي نستطيعه في هذه الحالة؟!
الوزير (لقمر مُهَدِّدًا): اسمع يا رجل! ... تُجَلَّد أو تتزوج؟!
شمس: ما هذا الحمق؟! ... سيقول لك: أُجَلَّد!
قمر: طبعًا ... هذا لا يكلف درهمًا!
شمس: تعالَ يا قمر! ... لننفاهم بالمنطق ... هل أنت مستعد للنزول على حكم المنطق؟!
قمر: مستعد.
شمس: أجبني إذن ... ألم تقل لي: اصنعيني؟!
قمر: حصل.
شمس: لكي أصنعك، ألا ينبغي أن تكون في متناول يدي؟!
قمر: ضروري.
شمس: كيف يمكن أن تكون في متناول يدي بدون أن أتزوجك؟!
قمر: اسمحي لي أن أرد عليك بالمنطق ... هل أنت مستعدة للنزول على حكم المنطق؟!
شمس: مستعدة.
قمر: ألم توافقني على أنني حفنة من تراب؟!
شمس: حصل.
قمر: لكي يصلح لك هذا التراب، ألا ينبغي أن تصنعي منه إنسانًا؟!
شمس: ضروري.

قمر: كيف يمكنك إذن أن تتزوجي من الآن حفنة من تراب؟!
شمس: ما هذا الكلام؟!
قمر: المنطق.
السلطان: الواقع أنه يتكلم كلامًا معقولًا.
الوزير: معقول جدًا ... كيف يمكن الزواج من حفنة تراب ... قاذورات؟
قمر: لا من فضلك ... تراب فقط.
شمس: إذن بالاختصار ... الموضوع كله قد انهار.
قمر: لا ... فكرة الزواج فقط ... مُوجَّلة إلى أن تصنعي مني إنسانًا ... هذا إذا استطعت أن تنجحي!
شمس: سأنجح.
قمر: إلى هذا الحد تتوسمين في الخير؟
شمس: بل أتوسم في نفسي المقدرة والإرادة.
قمر: هلمّي إذن على بركة الله!
شمس: إلى أين؟
قمر: إلى الحياة.
شمس: تريد مني أن أذهب معك؟
قمر: بالطبع ... يجب أن تذهبي إلى حيث يوجد التراب.
شمس: كيف ذلك؟!
قمر: كيف كنت تتصورين الأمور إذن؟ ... أن تجلسي في قصرك بين نعيمك وترفك، وتأمرني فيحضرُوا إليك التراب لتلعبِي فيه بأناملك؟!
شمس: معنى ذلك أنني يجب أن أترك قصري، وأهيم معك في الخلاء!
قمر: في الهواء الطلق.
شمس: الواقع أنني ...
قمر: فكري جيدًا ... هذا هو السبيل، ولا سبيل سواه.
السلطان: أي سبيل هذا يا رجل؟! ... تأخذ بنتًا وتذهب بها هكذا بدون رباط شرعي؟!
الوزير: هذه هي الطامة الكبرى!
السلطان: وأنت يا شمس، أقبليْن هذه المهانة؟! ... تقبليْن رجلًا غريبًا؟!
الوزير: صعلوكًا.

السلطان: يأتي وينتزك من قصرك ويمضي بك دون أن يتزوجك؟!

شمس: حقًا ... هذا ...

السلطان: هذا فظيع ... أين كرامة المرأة فيك؟!

الوزير: وماذا سنقول للناس؟!

شمس: فعلًا يا قمر الزمان ... يظهر أنك نسيت أنني امرأة.

قمر: امرأة؟!

شمس: بالطبع ... ألا ترى ذلك؟!

قمر: أعترف أنني لا أرى.

شمس: ما الذي تراه أمامك إذن؟!

قمر: المباراة ... الامتحان ... التحدي.

شمس: أنت حر في نظرك ... ولكنني في نظر الناس ... لم أزل امرأة.

قمر: أنا آسف ... لقد أخطأت التقدير!

شمس: وماذا كان تقديرك لوصف الرابطة بيننا ... بين رجل وامرأة يسيران معًا في

الحياة هكذا؟!

قمر: قلت لك لم أفكر في اختلاف النوع بيننا!

شمس: ظننت أننا رجلان ... أو امرأتان!

قمر: رجلان على الأصح ... لأنني لا أتصوّر نفسي امرأة!

شمس: واستطعت أن تتصوّرني أنا رجلًا؟!

قمر: أليس هذا أحسن؟!

شمس: ليس يهمني ذوقك! ... نحن الآن في الأوضاع التي يجب أن نواجهها ... أترى

من المقبول أن تأخذني هكذا؟

قمر: الوضع الحقيقي للمسألة هو أنك أنت التي تأخذيني ... إلى حيث لا أدري ...

كي تصنعيني! ... أنسيت ذلك؟

شمس: هذا لا يُغيّر من الأمر شيئًا ... في نظر الجميع أنا وأنت اثنان يسيران معًا في

الحياة بغير رباط مقبول ... أحدها امرأة، والآخر رجل ... ولكن الرجل هو أنا ... ما دمت

ترى ذلك!

قمر: ما دمت أنتِ الرجل فللمسألة حُلّت؛ لأن الآخر، وهو أنا، سيكون المرأة ... ومَن

المُغفل الذي ينظر إليّ ويقول إنني امرأة؟!

شمس: يوجد مغفل آخر نظر إليّ وقال إني رجل!
قمر: لن يكون هذا المغفل وحده ... ثقي من ذلك!
شمس: ماذا تعني؟!
قمر: لا تغضبني! ... الفكرة الآن اختمرت في رأسي.
شمس: أي فكرة؟!
قمر: أخبريني أولاً ... هل كنت تتصورين أننا سنسير معاً، أنا هكذا وأنت هكذا بشعرك وحليّك تجرّين ذيل ثوبك؟
شمس: تقصد ...
قمر: أقصد أنه لا بد أن ترتدي ثياب رجل.
شمس: ثياب رجل؟ ... نعم ... حقاً ... ألبس ثياب رجل!
قمر: هذا يُسهّل كل الأمور ... أولاً يقطع الألسنة ... وثانياً يوفر عليّ متاعب حراسة عفتك!
شمس: حراسة عفتي ... ممن؟
قمر: ليس مني طبعاً ... من الآخرين.
شمس: عفتي يا هذا أنا التي أحرسها بنفسني ... ويجب أن تعلم من الآن أني منذ الصغر وأنا أجيد الضرب بالسيف!
قمر: السيف؟!
شمس: نعم ... وعند أي بادرة لغدر أو سوء أدب، فإن نَصلي سيسبق لساني!
قمر: أنعم وأكرم! ... ويقال إنك أنت التي يُخشى عليها من السير معي؟!
شمس: ليس هنا وجه المسألة.
قمر: مفهوم ... كلام الناس.
شمس: يجب إيجاد تبرير مقبول لعلاقتنا ... لمسلكتنا.
قمر: قولوا ... قولوا مثلاً إنه قد عُقدت بيننا الخطبة.
شمس: الخطبة؟! ... نعم ... هذا أضعف الإيمان ... ولكن لا بأس.
قمر: خطبة طويلة ... تختبرين فيها هذا الرجل المجهول.
شمس: والذهاب معاً ... ماذا تقول فيه؟
قمر: قل لي إنك أردت الخروج مع هذا الرجل في رحلة ... رحلة في الخلاء ... رحلة صيد لتمتحنني شجاعته في قنص السباع والنمور.

الفصل الأول

شمس: هذا كلام يُقنع ... ما رأيك يا أبي؟
السلطان: خروجك للصيد والقنص يجب أن يصحبك فيه الأتباع والجنود.
الوزير: ويُعلن في البلد، وتُدق له الطبول.
قمر: إذا كان كلُّ من شئونك سيصحبه الطبل والزمر، يحسن أن تجلسي في قصرك
وتصرفي النظر عن الموضوع كله.
شمس: أصرف النظر؟! ... تريد الهرب من يدي؟!
قمر: أنا لا أهرب أبداً ... إنني اعتدت مواجهة جميع المكاره.
شمس: المكاره؟!
قمر: أنا رجل شجاع ... أنا حقاً لا أحمل مثلك سيقاً ... ولكني شجاع! ... إذا كنتِ
شجاعةً حقاً فأقدمي ... أقدمي ما دمتِ مقتنعةً بالفكرة! ... اجعلي قصرك خلف ظهرك!
... وسيري ... سيري!
شمس: نعم، يجب أن أسير.
السلطان: بنتي ... بنتي ... لا تجعلي هذا الأفك يخدعك بهذا الكلام.
شمس: سأذهب معه.
السلطان: وتتركيني يا ابنتي؟ ... تتركيني يا شمس النهار؟!
شمس: إنك يا أبي كنت تعرف أنني سأتركك يوماً.
السلطان: نعم ... ولكن ليس على هذا النحو.
شمس: هذا النحو هو الذي أرتضيه لنفسه!
السلطان: بئس ما ارتضيت لنفسك!
شمس: إنك يا أبي قد وعدتني أن تترك لي مصيري أصنعه بنفسه ... تذكر وعدك!
السلطان: نعم ... ولكني ما كنت أظن الأمر بهذا السوء!
شمس: انفض يدك عني إذن ... واجعل كأني لا أنتمي إليك.
السلطان: أنت فعلاً لا يمكن أن تنتمي إلي!
شمس: دعني إذن أذهب يا أبي!
السلطان: اذهبي.
الوزير: أتترك بنتك يا مولاي تذهب هكذا؟!
السلطان: وماذا نستطيع أن نفعل؟!
الوزير: إذا كان لا بد من ذهابها، فلا أقل من أن نرسل معها من يحميها من هذا
المحتال!

شمس: إني أرفض.

السلطان: ها هي ذي قد رفضت ... إن الفكرة هي أن يذهبا معاً وحدهما!

الوزير: يا لها من مصيبة!

السلطان: إنها فعلاً مصيبة نزلت على رأسنا ولا نستطيع لها دفعاً.

الوزير: ويذهبان وحدهما إلى أين؟

السلطان: أسألهما.

الوزير: ما هي وجهة السفر يا مولاتي؟

شمس: لست أدري بعد.

الوزير: وأنت أيها المتشرد؟!

قمر: ولا أنا أدري.

الوزير: يا للعجب! ... لا تعرفان أين تذهبان! ... تهيمان هكذا بلا وجهة ولا هدف!

شمس: الهدف أولاً هو أن نترك الآن هذا القصر ... وبعد ذلك نكتشف طريقنا.

الوزير: ما دمت يا مولاتي مُصرّة هذا الإصرار، فلا أقل من أن تحملي معك بعض

المال يعينك على السفر.

قمر: إني أرفض.

الوزير: وأنت ما دخلك أيها السّمج؟!

قمر: إني لا أخاطبك ... إني أخاطبها هي ... الشرط هو أن نذهب معاً مُجرّدين ...

لا تحملي معك من قصرك هذا مالا ولا حلياً ولا ثياباً ... حتى سيفك يجب أن يكون سيفاً

عاديّاً زهيّداً ... غير ثمين ولا مُرصّع ... يجب أن تكوني مُجرّدة، كما أنا مُجرّد.

شمس: نعم.

قمر: حبّاً لو أخذت سيف جندي بسيط كهذا الجندي، وارتديت ثيابه.

شمس: فكرة ... أيها الوزير، أحضر لي ... (تشير إلى زي جندي من الجنود المُصطفّة

... فينظر الوزير إلى السلطان.)

الوزير: مولاي!

السلطان: نفّذ لها ما تريد! ... ولتبتعد عني!

الوزير: أمرك يا مولاتي!

(تخرج شمس وخلفها الوزير.)

السلطان: اسمع يا قمر الزمان! ... لقد نفضت يدي من أمر ابنتي وانتهى الأمر ...
فأنا أعرف إرادتها وقوة عزمها ... ولا سبيل إلى الوقوف في وجه ما صممت عليه ... إن
أفكارها غريبة ... وقد استعصى عليَّ فهمها ... وقد أَعَيَّنَتني الحيل في أمرها ... فلتذهب حيث
شاءت ... ولكنني رغم كل شيء أب ... لذلك أرجوك أن تحرص عليها حرصك على أخت لك!
قمر: اطمئن يا مولاي!

السلطان: إنني لا أعرف عنك شيئاً ... وأصارحك أنني ما كنت أختار لابنتي رجلاً مثلك
... وأنا لست راضياً على الإطلاق عن كل هذا الذي حدث ... ولا عن هذه الأوضاع التي لا
يقبلها أحد ... ولكنني على الرغم من كل ذلك أشعر بشيء داخل قلبي يجعلني أطمئن إليك.
قمر: كن دائماً مطمئناً يا مولاي!

(تظهر شمس النهار في زي جندي بسيط حاملة سيفاً عادياً ... وخلفها الوزير.)

شمس: أنا على استعداد!

قمر: قبلي والدك.

الوزير (لقمر): وما شأنك أنت يا مجرد؟! ... هل أنت فرد من الأسرة؟!

قمر: أنا فرد مُهذَّب!

شمس (تُقبّل والدها): لا تكن غاضباً عليَّ يا أبي!

السلطان: اذهبي عني! ... إنني خائف عليك!

شمس: وداعاً يا أبي! ... هيا بنا يا قمر الزمان!

قمر: نعم ... هيا ولنبدأ من الصفر!

شمس: نعم ... لنبدأ من الصفر! (يتجهان نحو الباب.)

(ستار)

الفصل الثاني

(في الخلاء ... على مقربة من نهر وأشجار ... قمر الزمان وشمس النهار جالسان
في ظل شجرة.)

شمس (تُدلك قدميها): آه!

قمر: تعبت أيها الجندي الهمام؟! ... يظهر أن قدميك الرقيقتين لم تتعودا المشي في
الطريق الوعر! ... أصابهما الورم فيما أرى.
شمس: اسكت أرجوك.

قمر: كان بوذي أن أحملك بعض الطريق ... لولا خوفي أن يلمحنا أحد ويقول: ما
هذا الجندي المسلح الذي يُحمل هكذا على الظهر كالحمل الرضيع؟!
شمس: سخريتك سخيفة!

قمر: جائز.

شمس: بدلاً من كلامك الفارغ، اصنع شيئاً مفيداً.

قمر: مثل ...؟

شمس: الطعام ... ألا تشعر بالجوع؟

قمر: وأنت؟

شمس: أكاد أموت جوعاً.

قمر: وماذا تنتظرين؟ ... قومي ابحثي عن شيء لتأكله!

شمس: أنا التي أقوم وأبحث؟

قمر: ومَن غيرك؟!

شمس: أنت مثلاً!

قمر: أنا أقوم وأبحث عن الطعام؟! ... العفو! ... لقد تركت قصرک وراء ظهرک ...
هناك كل شيء يُقدّم إليك وأنت جالسة في فراشک! ... أما هنا فكل شيء يجب أن تصنعيه
بنفسک!

شمس: ولكني الآن متعبة!
قمر: وأنا مثلك متعب ... أنسيت أنك رجل مثلي؟! ... بل تمتازين عني بأنك جندي
مدجج بالسلاح؟!

شمس (تنهض متحاملة): وهو كذلك.
قمر (ينهض): أنا أيضاً سأبحث عن طعامي بنفسي ... حتى لا أكون عالة عليك!
شمس: ولماذا لا نتعاون ونقسم العمل بيننا؟!
قمر: خير وبركة!

شمس: إذن فلنبحث أولاً ماذا يمكن أن يؤكل في هذا المكان.
قمر: لنبدأ قبل كل شيء باكتشاف ما حولنا!
شمس (تنظر): ها هنا شجرة تفاح!
قمر: إذن سنأكل تفاحاً.
شمس: وها هو النهر فيه السمك.
قمر: إذن نتناول السمك في البداية ثم نحلي بالتفاح.
شمس: ومن الذي يقطف التفاح، ومن الذي يصطاد السمك؟
قمر: ما هو العمل الأسهل؟
شمس: جني التفاح طبعاً ... لأنه لن يكلف أكثر من هز الأغصان.
قمر: إذن أنا أجني التفاح.
شمس: وتترك لي أنا العمل الأصعب؟!

قمر: تكريماً لك.
شمس: تكريماً لي؟!
قمر: بالطبع ... العمل الأصعب لا يقوم به إلا الإنسان الأعظم!
شمس: ولماذا لا تكون أنت ذلك الإنسان الأعظم؟
قمر: لأنني لم أصل بعد إلى درجة إنسان!
شمس: وماذا أنت إذن؟

قمر: مجرد مادة ... خامة ... تراب ... أنت التي ستصنعين منه إنساناً! أنسيت
مهمتك وتحديک؟!

الفصل الثاني

شمس: حقًا ... حقًا.

قمر: هيّا إذن ... اشتغلي! ... اشتغلي!

شمس: أصيد السمك؟!

قمر: وها هو ذا النهر أمامك!

شمس: وكيف اصطاد هذا السمك؟

قمر: تصرّفي!

شمس: ليس معي سنارة ولا شبكة!

قمر: معك سيف.

شمس: سيف؟! وهل يُصطاد السمك بالسيف؟!

قمر: حاولي!

شمس: كيف أحاول شيئاً كهذا؟!

قمر: وكيف حاول أجدادنا الأوائل اصطياد السمك بدون سنارات أو شبك؟!

شمس: كيف؟

قمر: كانوا يتربّصون بالسمكة وهي تمر، ثم يرشقونها بشيء حاد.

شمس: وهل أفلح هذا؟!

قمر: أفلح طبعًا ... لأنهم لم يموتوا جوعًا.

شمس (تشرع سيفها): سأحاول! (تتجه إلى النهر بسيفها.)

قمر (أمام الشجرة): لي تفاحة ولك تفاحة ... لا، هذا قليل ... لك تفاحتان ... ولي

تفاحتان ... نعم ... هذا معقول! ... سأجني إذن أربع تفاحات ... لا أكثر ولا أقل ... هز

الأغصان بطريقة مفسدة ... فقد يتساقط أكثر مما نحتاج إليه ... إذن، لا بد أن أجنيها

واحدة واحدة ... بكل حرص ودقة ... هكذا.

(يجمع تفاحات أربع من الأغصان المدلاة بكل عناية وحرص ... وعندئذٍ يسمع

صوت شمس النهار تصيح وتظهر حاملةً سمكة كبيرة مغروزة في سيفها.)

شمس: قمر، قمر ... اصطدت سمكة! ... انظر ... انظر! ... سمكة كبيرة!

قمر: ألم أقل لك؟

شمس: حقًا ... حقًا ... ما كنت أظن السيف يصنع هذا!

قمر: كنت تظنين السيف فقط لقطع الرءوس؟

شمس (تتأمل السمكة): هذا مدهش!
قمر: كفاية التأمل في محاسنها! ... عليك بعد ذلك تنظيفها ... وإزالة القشر والزعانف ...
السيف يساعدك أيضًا في ذلك ... هلمّي!
شمس: هذا عمل لم أقم به قط.
قمر: ستقومين به الآن.
شمس: أحاول.
قمر: في هذه الأثناء أكون قد جمعت لك بعض الحطب ... لتشعلي نارًا.
(يجمع بعض الأغصان الجافة من هنا وهناك ... بينما هي منهمكة في تنظيف السمكة.)
شمس: وهل إشعال النار من اختصاصي أيضًا؟
قمر: إنها كانت دائمًا من اختصاصك!
شمس: أنا؟!
قمر: طبعاً أنت ... ألم تشعلي النار في القلوب؟
شمس: في قلب مَنْ مثلاً؟!
قمر: في قلوب الآخرين.
شمس: آه ... الآخرين؟
قمر (آتياً بالحطب): أظن هذا القدر من الحطب يكفي.
شمس: لست أدري بعد.
قمر (يجلس): إني على كل حال انتهيت من أعمالي على خير وجه ... ولي الحق الآن في الراحة ... آه ... ما ألد الراحة بعد العمل!
شمس: أتسمّي ما قمت به أنت عملاً؟!
قمر: على قدر طاقتي.
شمس: ألن أنتظر منك معاونة أخرى؟
قمر: بالطبع.
شمس: متى؟
قمر: عندما يحين موعد الأكل ... سأعاونك في التهام الطعام!
شمس: شكرًا!!
قمر: أسرع قليلاً من فضلك ... أنا جعت.

الفصل الثاني

شمس: انتهيت من تنظيف السمكة ... وبقيت مسألة النار.
قمر: الحطب أمامك!
شمس: أعرف ... لست عمياء ... ولكن النار ... كيف أوقدها في الحطب؟
قمر: ألم تسمعي بالنار التي تخرج من بين حجرين؟
شمس: سمعت شيئاً كهذا ... ولكن ...
قمر: ها هي الأحجار أمامك كثيرة!
شمس (ساخرة مُتبرِّمة): أنت مفيد جداً!
قمر: على قدر علمي!
شمس: العلم وحده لا يكفي.
قمر: حوِّليه إلى عمل!
شمس: هذا ما أريد ... ولكن يجب أن تُعاونني ... أرني كيف يحدث هذا ... أرجوك!
قمر (ناهضاً): سأريك هذه المرة ... ولكنها لن تتكررا! انظري جيداً! (يأتي بحجرين ويقدح الشرر في الحطب).
هكذا ... عرفت الآن؟
شمس: نعم، نعم ... يجب أن نمارس الأشياء بأيدينا لنعرف.
قمر (وهو يعود فيجلس تحت الشجرة): والآن اطبخي!
شمس: بالطبع السمكة ستكون مشوية!
قمر: ومن قال لك إنني أنتظرها مقلية بالزيت، محاطة بالأرز والجمبري؟
شمس: أردت فقط أن أنبِّهك ... لأن طلباتك مني آخذة في الازدياد.
قمر: بالمناسبة ... تنسيق المائدة من اختصاصك!
شمس: المائدة؟!
قمر: طبعاً ... وما دام هناك طعام فهناك مائدة ... وما دامت مائدة فلا بد أن تكون منسقة ... إنني أحب العمل المتقن! ... الإنسان الكامل هو الذي يصنع العمل الكامل.
شمس: وكيف تُنسق المائدة هنا؟
قمر: ففكري.
شمس: أريد أن أعرف تفكيرك أولاً!
قمر: ألم يسبق لك أن رأيت مائدة مُنسقة؟!
شمس: أهذا سؤال يُوجَّه إلى مثلي؟! ... طبعاً رأيت.

قمر: في قصرِكَ ... مفهوم ... كل الموائد مُنَسَّقة ... ترينها مُنَسَّقة جاهزة ... كل شيء يُقدِّم إليك هناك جاهز ... ولكن الحال هنا يختلف.

شمس: أعرف.

قمر: كنت ترين على موائدك هناك أزهارًا؟

شمس: ضروري.

قمر: انظري إلى شط النهر ... ما رأيك في هذه الأزهار البرية الجميلة؟!

شمس: وهو كذلك ... هل تستطيع أن تراقب السمكة قليلاً إلى أن أعود؟

قمر: أظنني أستطيع.

شمس (وهي ذاهبة): إياك أن تحرقها!

قمر: لا تخافي!

شمس (قرب الشط): الواقع أنها أزهار جميلة ... بديعة الألوان حقاً.

قمر (صائحاً بها): اقطعي على قد الحاجة! ... لا أكثر ولا أقل.

شمس (عند الشط): لماذا تقول ذلك؟ ... الزهور هنا تملأ الشط.

قمر: أعرف أن الزهور تملأ الشط، بل تملأ الدنيا كلها ... لكن حاذري أن تأتي

بزهرة واحدة لا لزوم لها!

شمس (تظهر حاملاً الأزهار): انظر.

قمر (ناظراً إلى زهرة): هذه الزهرة مكررة ... ووجودها في الباقة يُفسد التناسق.

شمس: مسألة بسيطة ... نلقي بها! (تطرحها على الأرض).

قمر: تلقين بها؟! ... إذن لقد قتلتها في غير شيء.

شمس: قتلتها؟!

قمر: بالطبع ... لقد كانت فوق عودها تستمتع بالشمس ... فجئت أنت وقطفت

حياتها دون أن تؤدي أي رسالة.

شمس: رسالة؟!

قمر: بدون شك ... ألا تعلمين أن الأزهار تفرح بمنح حياتها لإمتاعنا وإسعادنا ...

وتفجع إذا ذهبت حياتها في غير شيء؟!

شمس: تفجع؟!

قمر: نعم ... لأن هذا هو الموت ... الموت الحقيقي؛ لأن كل ما يؤدي رسالته فهو حي!

شمس (تتناول الزهرة من الأرض): لن أدعها تموت ... ستعيش في صدري ... وحدها

(تضعها في صدرها).

الفصل الثاني

قمر: أحسنت صنعًا! ... تعالي الآن واستلمي مطبخك.
شمس: لحظة واحدة حتى أُعد المائدة ... جئتُ معي بهذه الأعشاب الخضراء لأفرشها
هكذا ... ثم ننثر الزهور في الوسط هكذا ... وفيما بينها يوضع الطعام ... (تُعِدُّ المائدة).
قمر: جميل جدًا.
شمس (قرب النار): والآن فلننظر ماذا تم ... رائحة الأكل شهية ... إنه قد نضج ...
أَتَشُمُّ؟!

قمر (يشم): الله! ... أسرع! ... أسرع!
شمس (تحمل السمكة على عودين من الحطب وتضعها فوق مائدة العشب): السفرة
جاهزة ... تفضل!
قمر (يقبل على الطعام وهو ينشد): سواء علينا قَدَمُوا أو تأخَّروا، نُوافي مع الطَّبَّاح
ساعة يغرف.

(ياكلان معًا.)

شمس: هه! ما رأيك؟!
قمر: تسلم يداك يا شمس النهار! ... يُخَيِّلُ إِلَيَّ أَنِّي لم أَذُق السمك قبل اليوم!
شمس: أَسْخَرُ؟!
قمر: بل أقولها من أعماق قلبي ... وحلقي! ... إني أكاد ألتهم أصابعي.
شمس: وأنا أيضًا ... أَتُصَدِّقُ إذا قلت لك إنها أَلَذُّ أكلة ذقتها في حياتي؟!
قمر: أتعرفين لماذا؟
شمس: لماذا؟
قمر: لأنك صنعتها بيدك ... ما نصنعه بيدنا هو جزء من حياتنا يتكشَّف لنا.
شمس: نعم ... أشياء كثيرة تتكشَّف لي الآن.
قمر: يُقَدِّمُ صنف الحلو.
شمس: قطفت التفاح؟
قمر: طبعًا ... هناك تحت الشجرة.
شمس (تذهب وتأتي به): أربع تفاحات فقط؟!
قمر: ألا تكفي تفاحتان لكلِّ منا؟
شمس: ولماذا هذا التحديد؟! ... انظر! ... التفاح على الشجر غير محدود!

قمر: أعرف ... ولكن المتعة محدودة.

شمس: أظن أنني لا أستطيع أن أكل ثلاث تفاحات بمفردي؟

قمر: ومن قال إنك لا تستطيعين؟! ... هذا في إمكان أي شخص ... لكن ثقي أن أكثر اللذة في التفاحة الأولى ... وبعضها في الثانية. أما الثالثة فهي جسد بلا روح.

شمس: بلا روح؟!

قمر: الشراهة تقتل روح المتعة.

شمس: إنني لست شرهة.

قمر: مسرفة ... مُبددة.

شمس: كل هذا من أجل تفاحة زيادة؟!

قمر: زيادة! ... ها أنت قد نطقت بها! ... الزيادة معناها الإسراف ... تبديد ... تبديد

المتعة ... وتبديد الطاقة ... التبديد جزء من إنسانيتنا!

شمس: إنسانيتنا؟!

قمر: بالطبع ... الإنسان الكامل، ككل شيء اكتمل ... لا يحتمل الزيادة ولا النقصان.

شمس: لا ... اسمح لي ... أنا متنازلة عن التفاحة الثانية ... سأكتفي بواحدة ...

مبسوط؟!

قمر: لا ... الآن لا تستطيعين!

شمس: حيرتني! ... لماذا لا أستطيع؟ ... أليس من حقي أن أكتفي بتفاحة واحدة؟!

قمر: والثانية؟! ... ماذا يكون مصيرها؟!

شمس: وما شأني أيضًا بمصيرها؟!

قمر: الآن وقد قُطعت لا بد أن يكون لها فائدة.

شمس: كُلّها أنت!

قمر: إنها من نصيبك أنت ... أنت المسئولة عنها ... احتفظي بها كما احتفظت

بالزهرة ... وكليها في وجبة أخرى!

شمس: فليكن ... استرحت الآن؟!

قمر: نعم.

(يقضمان في صمت.)

شمس: أنت تتعب قليلاً يا صديقي! ... ألا ترى ذلك؟

قمر: فعلاً أنا متعب.

شمس: لنفسك ... وللآخرين.

قمر: وخصوصاً للآخرين ... ليس من السهل على كل الناس كبح جماح رغباتهم المفرطة.

شمس: وما الضرر في الرغبات المفرطة؟!

قمر: ألا ترين الضرر؟! ... إنها طاقات مُبَدَّدة يجب الاحتفاظ بها لما هو أنفع.

شمس: وما شأنك أنت بالناس وطاقاتهم؟!

قمر: أنا جزء منهم.

شمس: كيف يمكن أن يكون هذا الشعور بأنك جزء من ناس لا تعرفهم؟!

قمر (يُحرِّك إصبعه): هذه الإصبع ... لا تعرف بقية اليد ... ولكنها تتألم بألمها ... هذا شيء طبيعي.

شمس: ولكني أنا ...

قمر: أنت إصبع مُخَدَّرَة ... داخل قفاز حريري ... مُخَدَّرَة بما حولها من خواتم الذهب والماس والفيروز.

شمس: إني الآن لست مُخَدَّرَة!

قمر: ستشعرين إذن!

شمس: إني أشعر اليوم حقاً أنني ... سعيدة! ... وأنت يا قمر؟

قمر: دلك مني أنا ... أخبريني أنت ... ما الذي يُسعدك؟

شمس: يُسعدني أنني ... أن كل هذا الذي أراه حولي شيء جميل وجديد ... كأنني أرى الماء والشجر لأول مرة ... كل شيء الآن له معنى آخر.

قمر (يستند إلى جذع الشجرة): تكلمي!

شمس: ماذا تصنع؟ ... تستعد للنوم؟

قمر: لا، لا ... أريح ظهري فقط ... بعد هذه الأكلة الشهية ... تكلمي، تكلمي!

شمس: ماذا كنت أقول؟

قمر: كنتَ تقولين ... آه ... كنت تقولين إن الماء والشجر ... كنت تقولين شيئاً عن الماء والشجر.

شمس: كنتَ إذن شارِدة الذهن؟

قمر: لا، لا ... فقط لم أسمع جيداً بقية الكلام.

شمس: كنت أقول إن كل شيء من حولي الآن له معنى جديد.

قمر (وهو يُغالب النعاس): أكيد.

شمس (مستأنفة): بدون شك ... تلك الحياة على نفس الوتيرة ... في نفس الإطار ... لا أرى ولا أعرف إلا ما يُقدّمونه لي ... مُغلّفًا بالترف ... إنها الحياة تُقدّم لي جاهزةً على مائدة من الذهب ... أسمع؟!

قمر (من خلال النوم): نعم.

شمس (مستمرة): كان يخالجنى دائماً الشعور بتفاهة مثل تلك الحياة؛ لأنها عقيمة ... كاذبة ... لا تتيح لنا أن نكتشف شيئاً ... وهي فعلاً كما تقول يا قمر مُخدّرة لمشاعرنا العميقة ... ومداركنا ... وقدرتنا ... أليس هذا قصدك؟ ... قمر!

قمر (مستيقظاً): نعم، نعم ... فعلاً.

شمس: لا تنم أرجوك! ... إنني الآن أتكلّم كلاماً مهماً جداً.

قمر: أعرف.

شمس: ومع ذلك أنت الذي قلت منذ قليل هذه الكلمة المهمة ... إنها حقاً مهمة ... أتعرف ما هي؟!

قمر: ما هي؟!

شمس: إن كل جزء من حياتنا يجب أن نصنعه نحن بأيدينا ... أما الحياة التي تُقدّم لنا جاهزةً فإننا لا يمكن أن نفهمها أو نُغيّر منها شيئاً ... إننا نقبلها بكسل ... وبعيون مغمضة.

(قمر مغمض العينين تماماً.)

شمس (تنظر إليه): لقد أغمضت عينيك ونمت ... وتركتني أتكلّم في الهواء ... أسمع؟ ... قمر؟

قمر: نعم ... تكلمي.

شمس: لا، لا فائدة من الكلام مع شخص مثلك!

قمر: ألا تستريحين؟! ... نامي! ... نامي قليلاً ... وأرجئي الكلام إلى ... الوقت المناسب.

شمس: لا رغبة لي في النوم الآن ... لقد تيقّظت في نفسي الرغبة في هذا الكلام المهم ... لكن مع الأسف ... عندما أجد الكلام المفيد أجد من ينام من حولي!

(قمر يغط في النوم!)

الفصل الثاني

شمس: غطيط مُنْغَم ... موسيقى!
قمر (يستيقظ فجأة): موسيقى؟ أين؟
شمس: نَم مرة أخرى وأنت تسمعها.
قمر: إني حقًا سمعت غناءً عذبًا.
شمس: لا ... أرجوك ... ليس عذبًا على الإطلاق ... ربما كان كلامك أحيانًا عذبًا ...
لكن غطيطك ...

قمر: غطيطي؟ ... إني لا أغطُّ في النوم أبدًا.
شمس: أبدًا؟
قمر: أبدًا ... وهذه مزية من مزاياي.
شمس: سبحان الله!

(يُسمَع صهيل خيلٍ عن بُعد.)

قمر: ما هذا؟
شمس: صهيل خيل فيما أعتقد!
قمر: أخشى أن يكون أحد جاء في طلبنا ... حتى نرى من القادم فلنختبئ خلف هذه الأشجار! ... أسرع! أسرع!

(يُسْرِعان بالاختفاء خلف الشجر ... وعندئذٍ يظهر رجلان ... يحمل أحدهما صرة ... هما الملاحظ ومساعده.)

المُلاحِظ (للمُساعد): أظن هذا المكان يناسبنا.
المُساعد: وهذه الشجرة تصلح.
المُلاحِظ: نعم ... شجرة تفاح ... هي الوحيدة هنا ... وبذلك لا يمكن أن نضل أو نخطئ.

المُساعد: نحفر تحتها إذن ونُخفي الصرة.
المُلاحِظ: نعم ... وأسرع.
المُساعد (مترددًا): ألا يَحْسُن أن نقسم الآن؟!
المُلاحِظ: الآن مستحيل! ... ربما يكون قد خرج في أثرنا بعض جنود الأمير.
المُساعد: لم يَرْنَا أحد ونحن خارجان من المدينة.

الملاحظ: مَنْ يُدريك؟!

المساعد: لم أَشْتَبِه في شيء مريب.

الملاحظ: الحُصَاد كثيرون ... وكل واحد واقف للآخر بالمرصاد.

المساعد: صحيح ... ويكفي بلاغ واحد في حقنا.

الملاحظ: لذلك يجب ألاَّ تطول غيبتنا؛ حتى لا نثير الشبهات ... وبعدها نعود لنُجري

الحساب على مهل ... هيا أسرع، أسرع!

(المساعد يأخذ في الحَفَر تحت الشجرة ... بينما قمر وشمس يراقبان من مخبئهما.)

شمس (هامسةً لقمر): أهما لَصَان؟!

قمر (هامساً لها): يبدو ذلك.

شمس: ونحن ... أنسكت؟!

قمر: لا، لا يَحْسُن بنا السكوت.

شمس: وماذا نعمل؟

قمر: اسمعي! أنت في ثياب جندي ... اظهري وارفعي سيفك ... وأنا خلك.

شمس (تظهر فجأةً بالسيف): اضبط.

الملاحظ: الجنود!

قمر (صائحاً): لا تتحركا! ... جنود الأمير خلفنا.

الملاحظ: نحن لم نفعل شيئاً.

المساعد: نحن أبرياء.

قمر: وهذه الصرة؟

الملاحظ: أموالنا الخاصة.

قمر: ولماذا تخبئونها هكذا؟

الملاحظ: نحن أحرار ... نُخَبِّئُها حيث شئنا.

قمر: ومن أين لكم هذه الأموال؟!

الملاحظ: من مرتبَّاتنا.

المساعد: نعم ... من كَدِّنا وعرقنا.

قمر: وما هي أعمالكم؟ ... (للملاحظ) ماذا تعمل أنت؟

الفصل الثاني

الملاحظ: أنا ملاحظ الخزانة.

قمر: خزانة الأمير؟

الملاحظ: نعم.

قمر (للمساعد): وأنت؟

المساعد: مساعده.

قمر: عظيم جدًّا ... ملاحظ الخزانة ومساعدته سرقا الخزانة.

الملاحظ: لسانك يا رجل! ... نحن لسنا لصوًّا! ... حاشا لله قلنا لك هذه أموالنا من

مرتباتنا.

المساعد: ومن ادّخارنا طول حياتنا.

شمس: هذه الصرة فيها من الذهب فيما يبدو ما يكفي مدينة!

قمر: لا بد أن تكون مرتباتكم في هذه المدينة مثل مرتب الأمير!

الملاحظ: وما شأنك أنت أيها الرجل؟! وبأي حق تُناقشنا؟!

قمر: فعلاً ليس لنا هذا الحق ... كلُّ ما لنا أن نفعل هو أن نُسلّمكم إلى أميركم وهو

يتولّى أمركم!

الملاحظ: تُسلّمنا!

قمر: ومعكم الصرة!

الملاحظ: اسمعوا! ... إليكم ما هو أنفع لكم ... دعونا نُخبّي الصرة واستروا علينا ...

ونحن نُشرككم فيها بنصيب.

شمس: نصيب؟!

الملاحظ: نعم ... لكم فيها الربع ... ما قولكم؟

قمر: الربع؟

الملاحظ: نعم، الربع ... لك أنت وهذا الجندي الذي معك.

قمر: ما هذا الكلام أيها الملاحظ؟!

الملاحظ: أُنستقلُّ الربع؟

المساعد: دون أن يفعلوا شيئاً.

الملاحظ: مُجرّد التستر! الربع! ... ربع الصرة.

شمس: ما هذا الذي يقولانه؟

قمر: كيف تجرءون على هذا القول؟!

الملاحظ: إذن فليكن الثلث.

قمر: أيُّ ثلث يا رجل؟!

الملاحظ: لا ... أكثر من هذا هو الطمع بعينه.

المساعد: وما الذي يبقى لنا ونحن الذين تعبنا فيه؟!

الملاحظ: هذا منا منتهى السخاء.

شمس: أَيْخَطِرُ في بالك أننا نقبل مالاً مسروقاً؟

الملاحظ: إنه ليس بمال مسروق.

قمر: دعكم من حكاية المُرتَبَات والمُدَّخَرَات ... أخبرونا عن مصدر هذا المال أولاً.

الملاحظ: تريدون الحقيقة؟!

شمس: نعم ... نريد الحقيقة بكل صراحة.

الملاحظ: بكل صراحة، هذه أرباح تجارةٍ استوردناها وبيعت في المدينة.

قمر: وثمن هذه التجارة المستوردة؟

الملاحظ: اقترضناه.

قمر: من خزانة الأمير طبعاً؟!

الملاحظ: طبعاً.

قمر: بعلمه؟

الملاحظ: بعلم الله.

قمر: ما شاء الله!

المساعد: وما في ذلك؟!

قمر: لا شيء ... ما دام الأمير لا يعلم بهذا القرض من خزانته ... والله وحده هو

العالم ... فإن الله — عزَّ وجلَّ — يسمي هذه القروض باسم آخر، هو اختلاسات.

الملاحظ: وما أهمية اختلاف الأسماء؟!

المساعد: حقاً ... مجرد اختلاف أسماء! ... ماذا في ذلك؟!

قمر: لا شيء! ... قرض ... اختلاس ... كُلُّه واحد.

الملاحظ: أتريد الحقيقة؟ ... نحن لسنا وحدنا.

قمر: أ يوجد مثلكم كثير؟!

الملاحظ: المدينة كلها!

شمس: كيف ذلك؟!

المساعد: هذا هو الحاصل.

الفصل الثاني

الملاحظ: قروض ... اختلاسات ... رَشَاوَى ... كله واحد.

المساعد: نعم ... كله واحد.

الملاحظ: كل واحد يده في جيب الآخر ... جيبك في يدي ... ويدي في جيبك ... وجيوبنا

كلها في يد الأمير ... وجيب الأمير في أيدينا ... والحركة ماشية!

قمر: الحركة ماشية؟!

الملاحظ: لا بد من التحايل على المعيشة.

شمس: لكن لا بد أن تكون هناك قيم.

قمر: قِيم ومُثُل.

الملاحظ: ما معنى ذلك؟!

شمس: ما هدف الناس؟ ... ما إيمانهم؟!

الملاحظ: المعيشة ... رغد المعيشة ... الترف ... التَنُعم.

شمس: ولكن هذا فقط لا يصنع إنساناً!

الملاحظ: لست أفهم ما يقول هذا الجندي!

المساعد: ولا أنا.

الملاحظ: خلاصة الكلام ... اتفقنا؟!

شمس: وما اسم أميركم هذا؟!

الملاحظ: الأمير حمدان.

قمر: أعرف بلده.

الملاحظ: خلصونا قبل أن يأتي أحد.

قمر: ما قولكم أن نذهب كلنا معاً إلى المدينة ... ونعيد الصرة إلى الخزانة ... ولكم منا

عهد الله وميثاقه أن نكتم ما حصل ونستر عليكم هذه الزلة مدى العمر؟!

الملاحظ: نعيد الصرة إلى الخزانة؟!

شمس: ولا من رأى ولا من سمع!

المساعد: وتعبُنا يذهب في الهواء؟!

الملاحظ (المساعدة): لا تُصدِّقهم! نحن وقعنا في أيدي لثام ... إنهم يساومون.

المساعد: وماذا ندفع لهم أكثر من ذلك؟

الملاحظ: أسألهم ماذا يرضيهم؟!

المساعد: كم يرضيكم؟

قمر: أتريد أن تعرف ما الذي يرضينا؟

المساعد: نعم ... بكل صراحة.
قمر: نعم ... صراحةً، تسليمكم للعدالة.
الملاحظ: (للمساعد): رأييت اللؤم؟!
المساعد: وإذا تركنا لكم نصف الصرة؟
شمس: ولا حتى الصرة كلها.
الملاحظ: لم يَبْقَ إلَّا أن يُجَرِّدونا من ثيابنا.
شمس: ولا حتى هذا.
الملاحظ: إذن ما هي طلباتكم بالضبط؟
قمر: سبق لنا أن قلنا لكم: رد المال إلى الخزانة ... وإذا رفضتم سَلَمناكم أنتم والصرة إلى العدالة.
الملاحظ: وما حظكم أنتم من ذلك؟!
شمس: لا شيء.
الملاحظ: دعكم من هذا الهراء ... لا بد أنكم تطمعون فيما هو أكثر.
المساعد: لعلهم يطمعون في مكافأة الأمير.
الملاحظ: إذن خاب أملهم ... كل ما يمكن أن يصنع لكم الأمير هو أن ينفخ كلاً منكما مائة دينار.
المساعد: في حين أن نصيبهما في الصرة أكثر من ألف لكل منهما.
شمس: نحن لا نطمع في مال.
الملاحظ: إذن ما هي المصلحة؟
قمر: ليس لنا مصلحة.
الملاحظ: أهذا يدخل العقل؟! ... تريدون رد الصرة إلى الخزانة دون أن يكون لكم من وراء ذلك مصلحة؟!
قمر: تستطيع أن تقول إن لنا هدفاً ...
الملاحظ: ما هو؟
قمر: الواجب.
الملاحظ: ماذا؟ ... الواجب؟! ... ومن كَلَّفكم بهذا الواجب؟!
شمس: لا أحد.
المساعد: ما هذا الذي نسمع به؟

الملاحظ: حقًا هذا شيء عجيب.

قمر: هذا شيء طبيعي.

الملاحظ: اسمعوا من فضلکم ... کلمونا کلامًا يفهم! ... ما دام لم یُکلفکم أحد بردّ الصرة ولا بتسليمتنا ... فما الداعي إلى التبرّع بعملٍ لن يعود علیکم بأيّ فائدة ... بل على العکس ... سیحرّمکم من منفعة لا شک فیها، ومغنم یغنیکم العمر؟!

المساعد: وليس فیهم غرم ولا ضرر ... فالمال موجود جاهز ... ولم یتعرّضوا هم لمخاطر جمعه.

الملاحظ: وسیأخذونه الآن ویمضون دون رقیب ولا حسیب.

المساعد: ولا من رأى ولا من سمع!

الملاحظ: هذا هو الرأي المعقول، والكلام المفهوم.

شمس: وماذا نصنع نحن بهذا المال؟

الملاحظ: ماذا تصنعون؟! ... ألا تعرفون ما تصنعون به؟!

قمر: لن یكون له طعم عندنا ... لأننا لم نحصل علیه بكدّنا.

المساعد: لن یكون له طعم؟!

الملاحظ: اسمع وتعجّب!

قمر: وأنتم؟! ... أتجدون لمثل هذا المال طعمًا؟!

الملاحظ: أهذا سؤال یُسأل؟!

شمس: بالطبع لم تسألوا أنفسکم من قبل مثل هذا السؤال!

الملاحظ: طبعًا لا ... لأننا لسنا مجانین!

المساعد: طعم النقود؟! ... أهذا كلام یناقش فیهِ؟!

الملاحظ: یظهر أننا وقعنا فی أيدي مخلوقات ... الله أعلم بها.

المساعد: ما دام طعم هذا المال لا یُعجِبکم، فاتركوه لنا ... إنه یُعجِبنا نحن.

الملاحظ: هذا هو الكلام المعقول!

قمر: نترك لكم مالًا اختلستموه بعد أن عرفنا الجريمة؟!

الملاحظ: وما شأنکم أنتم؟!

شمس: لا یمکن أن نتسرّ على جريمة.

الملاحظ: ومن الذي طالبکم أنتم بفحصها؟!

شمس: الواجب.

المساعد: عدنا إلى هذا الشيء الملعون!
الملاحظ: وهذا الواجب ما وزنه؟ ... عشرة قراريط؟ ... عشرون قيراطاً؟ ... كم يساوي في السوق؟

شمس: ليس في سوق أمثالكم!
الملاحظ: أريد أن أعرف ثمن هذا الشيء الذي تُضَحُّون من أجله بكل هذه الأموال!
شمس: إنه لا يُقَدَّر بثمن!
الملاحظ: كل شيء وله ثمنه!
شمس: إنه من الأشياء التي لا تُعرَض للبيع.
الملاحظ: ادخلوا لي هذا الكلام في عقلي يا ناس! ... صرة ذهب ... وصلوكان ... ولا يقوم بيننا التفاهم؟!

قمر: ليس لديكم العملة التي نتفاهم بها؟!
المساعد (مشيراً إلى الصرة): أكلُّ هذه ليست عملة؟!
قمر: نحن لا نتعامل إلا بالجواهر!
الملاحظ: الجواهر! ... آه ... قولوا هذا ... الآن فهمنا!
شمس: لا ... أنت لم تفهم.
الملاحظ: كيف لم أفهم؟! ... الجواهر شيء مفهوم! ... مثلي لا يفهم ما هي الجواهر؟!
شمس: ليست الجواهر التي يُتَحَلَّى بها من الخارج!
الملاحظ: ماذا تقول؟!

شمس: الجواهر التي نحملها في الداخل.
الملاحظ: في الداخل؟!
المساعد: أيُوجد جواهر تُلبَس من الداخل؟!
الملاحظ: أسألهم يا أخي!
المساعد: هذا شيء لم يسمع به أحد.
الملاحظ: وما فائدة هذه الجواهر التي تُلبَس من الداخل ولا يراها أحد؟!
شمس: يراها صاحبها وتضيء نفسه.
الملاحظ: فقط؟!
شمس: ويراه المُقدِّرون لها، وتضيء نفوسهم!
المساعد: كلُّ هذا من الداخل؟!

شمس: نعم.
الملاحظ: إنني أريد شراء جوهرة من هذه الجواهر.
قمر: كم تدفع فيها؟
الملاحظ: قل لي أنت كم؟
قمر: هذه الصرة بأكملها!
المساعد: بأكملها؟
قمر: نعم ... بأكملها.
الملاحظ (للمساعد): ما رأيك؟ ... قد يكون قدرها أعظم! ... ونتخلص من هذه الصرة
الثقيلة التي تفضحنا! ... ونحمل شيئاً خفّ وزنه وغلا ثمنه.
المساعد: فكرة ... ونبيعها بثمن أكبر!
الملاحظ (لقمر): قبلنا.
قمر: مبروك! ... على خيرة الله! ... هاتوا الصرة.
الملاحظ: والجوهرة؟
قمر: سأخذ الصرة أولاً وأرُدّها إلى بيت المال.
الملاحظ: ترُدّها إلى بيت المال؟
قمر: طبعاً ... أنا حر.
الملاحظ: نعم ... حر تفعل بالمال ما تشاء ... ترُدّه أو تحفظه ... لكن الجوهرة ...
قمر: بمجرّد أن تستقر هذه الأموال في مكانها من بيت المال ستجدون الجوهرة.
الملاحظ: أين؟
قمر: في صدوركم.
المساعد: ومن الذي سيضعها؟
قمر: لا أحد سيضعها.
شمس: إنها موجودة فعلاً في داخلكم.
الملاحظ: في داخلنا؟
شمس: ولكن الصدأ والقَدَر والغبار متراكم عليها ... فهي كابية خابية لا تضيء.
قمر: وما إن ترُدّون هذا المال إلى مكانه حتى تشعروا بالضوء قد شعّ في داخلكم.
الملاحظ (للمساعده): أيعجبك هذا؟
المساعد: الوقت ضاع مع هؤلاء المجانين!
الملاحظ: والعمل الآن؟

المساعد: ماذا في يدنا عمله؟!
الملاحظ: (لقمر وشمس): وأخيراً؟! ... ألا توجد طريقة للتفاهم كما يتفاهم خلق الله؟!
قمر: قلنا لكم عن الطريقة: بردُّ الصرة إلى الخزانة.
الملاحظ: غير هذه.
شمس: لا يوجد غير هذه.
الملاحظ: لا بد أنكم تجدون متعةً في إحداث الضرر بنا.
شمس: نحن فعلاً نجد متعة ... ولكن ليس في إحداث الضرر بكم ولا بأحد.
الملاحظ: المتعة في ماذا إذن؟
قمر: في أداء الواجب.
شمس: في العدالة.
قمر: في وضع كل شيء في محله.
الملاحظ: عجباً ... وأي عجب أن تجدوا أنتم المتعة في مثل هذه الأشياء؟!
المساعد: لسوء طالعنا وحظنا الأسود!
الملاحظ: اصطبحنا بوجه من اليوم يا ربي؟!
المساعد: هذا والله رأيته في منامي البارحة.
الملاحظ: ماذا رأيته؟
المساعد: رأيته حاملاً فوق رأسي طبق أرز بلبن، وإذا بصقر وجِدَّة قد هبطا وأطاحا بالطبق، وطارا ... فلا هما أكلتا منه، ولا هما تركانا نأكل.
قمر: صقر وجِدَّة؟!
المساعد: إي والله!
الملاحظ: ها هو حلمك صدق!
المساعد: حلمي لا يقع في الأرض!
الملاحظ: الذي وقع في الأرض أنا وأنت.
شمس: ما دام الحلم صدق إلى هذا الحد ...
قمر: وصرة ... الأرز واللبن.
الملاحظ: (لمساعد): لعنة الله عليك وعلى حلمك!
المساعد: وأنا ما ذنبي؟!
الملاحظ: أما كان في إمكانك أن تهشَّ عن رأسك الصقر والجِدَّة؟!

الفصل الثاني

المساعد (يشير إلى قمر وشمس): ها هما أمامك، هُشَّ أنت كما تريد!

الملاحظ: هذان مُدَجَّجان بالسلاح.

قمر: هيا، هيا ... إذا لم تستمعا إلى صوت الضمير، فاستمعا على الأقل إلى صوت

العقل!

المساعد: ما دام لا فائدة، أمرنا إلى الله ... إليكم الصرة، واتركونا نذهب إلى حال

سبيلنا.

قمر: نحن نطمع في أكثر من ذلك.

المساعد: ماذا أيضاً؟!

شمس: أن تذهبا معنا إلى الأمير.

الملاحظ: ليقطع رأسنا؟!

شمس: لتعترفنا بالذنب وتطلبنا الصفح، وتُقَسِّمنا على الاستقامة!

الملاحظ: أمَّا هذا فمستحيل.

المساعد: نذهب إلى الموت برجُلينا؟!

شمس: سندافع عنكما.

المساعد: تدافعون عنا!

الملاحظ: أنتم ... ننتظر منكم خيراً بعد الذي حدث منكم؟!

قمر: ثَقَّا أننا سنظفر لكما بالبراءة.

الملاحظ: ومَنْ يضمن لنا؟!

قمر: لا أحد يضمن الحياة أو الموت!

المساعد: أدخلتم في قلبنا الاطمئنان!

شمس: لا إنقاذ لكما إلا بشيء واحد.

الملاحظ: ما هو؟!

شمس: إخلاص النية والطَّوَيَّة، ثم مواجهة المصير بشجاعة.

الملاحظ (لمساعدته): سامع الدرر؟

المساعد: الجواهر!

الملاحظ: من الداخل!

شمس: نعم ... هذا وقتها ... قليل من شجاعة النفس وتُكْتَبْ لكما النجاة.

الملاحظ: الشجاعة؟!

المساعد: أنا جبان.
الملاحظ: وأنا مثلك.
قمر: إذن هلكتما.
الملاحظ: أنقذونا ... نرجوكم!
المساعد: نتوسَّل إليكم!
الملاحظ: المال أمامكم ... ها هو ... خذوه! ... خذوه ولكن اتركونا نهرب.
شمس: إلى أين تهربان؟! ... لا مفر.
قمر: لن تستطيعوا الفرار من أنفسكم.
شمس: الجريمة داخل نفوسكم.
الملاحظ: والعمل؟!
شمس: اذهبوا معنا إلى الأمير ... واعترفوا ... وتطهروا.
الملاحظ: وإذا رفضنا هذا الحل؟
المساعد: نعم ... نحن نرفض هذا الحل بتاتاً.
قمر: بتاتاً؟! ... إذن ... نرغمكم.
الملاحظ: ترغموننا؟!
قمر: نعم ... أتريدون أن تعرفوا كيف؟
المساعد: كيف؟
قمر: حلّ حزامك أيها الجندي ... وأنا سأحلّ حزامي.
الملاحظ: ستضربوننا؟!
قمر: سنُقيد أيديكم ... ونسحبكم سحباً مقيدين إلى أميركم.
الملاحظ: إذن على الحاليين لا بد من ذهابنا معكم! ... رضينا، أم كرهنا.
قمر: بالضبط.
الملاحظ: نذهب إذن بالرضا.
المساعد: بغير قيد.
شمس: هذا أكرم.
الملاحظ: لا تخلعوا الأحزمة ودعونا أحراراً!
قمر: سنترككم أحراراً!
الملاحظ: عن إذنكم أشاور زميلي!

قمر: تفضّل.

الملاحظ (هامساً لمساعدته): نُوافِقهم ونتحَيّن فرصة للهرب.

المساعد (همساً): ابن حلال ... هذا نفس ما خطر لي.

الملاحظ (يهمس له): إليك إذن الخطة ... (يتهامسان معاً).

شمس (هامساً لقمر): يبدو أنهما يتشاوران في أمر غير مشروع.

قمر (هامساً): في الهرب طبعاً.

شمس: فعلاً ... وإلاً لما احتاجا إلى هذا التشاور.

قمر: يجب أن نفتح أعيننا.

الملاحظ (بصوت مرتفع): اتفقت مع زميلي على أن نكون لكم أطوع من البنان!

قمر: تُشكّر! ... أنت وزميلك!

شمس: نسينا أن نسألكم شيئاً.

الملاحظ: تفضّلوا.

شمس: الآن أنتم أحرار بغير قيود ... من يضمن لنا عدم هَرَبكم؟

الملاحظ: هَرَبنا؟

شمس: ولم لا؟ ... كل شيء جائز ... ما هو الضمان؟!

الملاحظ: نقسم لكم بشرفنا.

المساعد: نعم، وشرفنا أننا أبداً ... أبداً ...

شمس: شرفكم؟! لنا نحن تقسمون بشرفكم؟!

الملاحظ: شرفنا غير مُصدّق؟ ... إذن نقسم بشرفكم أنتم!

شمس: أقسم لنا بشيء تُقدّسونه ... ماذا تُقدّسون في الحياة؟

قمر: لا داعي للسؤال ... إنهم لا يُقدّسون شيئاً خلاف هذه الصرة.

الملاحظ (بأسف): وأين هي الصرة الآن؟!

المساعد (بمرارة): في خبر كان.

شمس: إذن ما الذي بقي منكم كأدَميين؟

المساعد: لم يبق شيء.

الملاحظ: عدمنّا أحسن!

شمس: كان يجب أن يبقى فيكم شيء.

الملاحظ: يبقى ماذا؟

المساعد: نعم ... ماذا؟!
شمس: الأجود ... الأخلد.
قمر: لن يفهما مثل هذا الكلام.
الملاحظ: صدقت ... والله لم نفهم.
المساعد: إي والله!
شمس: مع الأسف!
قمر (لهما): جُعتم؟
الملاحظ (لمساعده): جُعَت؟
المساعد: طبعًا ... بعد هذه المناكفة كلها.
الملاحظ: وأنا أيضًا.
قمر (مشيرًا إلى الشجرة): إليكم الشجرة! ... لكل واحدٍ منكما تفاحتان!
الملاحظ: تفاحتان؟!
المساعد: تفاحتان فقط!
قمر: فقط ... هذا هو القدر المعقول للمعدة ... إن المعدة ترتاح للقدر المناسب.
المساعد: ولكني أنا لا أرتاح.
قمر: معدتك أعقل منك.
الملاحظ: التفاح في الشجرة كثير.
شمس: كل شيء يجب أن يُوَضَّع في محله.
الملاحظ: كوضع الصرة في الخزانة.
المساعد: وكوضعنا في الحبس.
شمس: بالضبط.
المساعد: أمرنا إلى الله!
الملاحظ (لمساعده): اقطف لي تفاحة.
قمر: كلُّ واحدٍ هنا يخدم نفسه بنفسه.
المساعد: هذه لا بأس بها!
الملاحظ: أسمع كلامهم؟!
المساعد: ألم تَقُلْ لنا إننا هنا الآن أطَوَعُ لهم من البنان؟!
الملاحظ: وهو كذلك ... سأخدم نفسي بنفسي.

شمس: وستجد في ذلك متعة.

الملاحظ: دعونا من مُنْعَمِكُم!

المساعد (وقد قطف تفاحة وأخذ في التهامها): لذيذة جدًّا ... افعل مثلي!

الملاحظ (وهو يقطف تفاحة): أليست تفاحة مثل كل التفاح؟!

المساعد: لا ... هذه لها طعم آخر!

الملاحظ: طول عمرنا نأكل تفاحًا.

المساعد: نعم ... يُقَدِّم إلينا على الصواني ... أما هذه فأنا الذي قطفتها بيدي.

الملاحظ (يلتهم تفاحته): نعم!

المساعد: كيف وجدتها؟!

الملاحظ: سأقطف تفاحتي الأخرى.

المساعد: وأنا أيضًا.

الملاحظ (لقمر وشمس): هل نطقت لكم معدتي وقالت إنها تريد اثنين فقط؟ وإذا

كانت نطقت، فكيف تسمعونها أنتم ولا أسمعها أنا؟!

المساعد: ابن حلال والله! ... أنا أيضًا خطر لي هذا السؤال. معدتي معي ولم أسمعها

تقول شيئًا.

قمر: أنت لن تسمعها إلا إذا صرخت.

شمس: وهي لا تصرخ إلا إذا تعبت.

الملاحظ: والآن وقد أكلنا القدر المناسب ... أنترك خيولنا بجوعها؟!

المساعد: حقًا ... خيولنا هناك مربوطة ... وليس أمامها علف.

قمر: وماذا تنتظران؟! ها هي الأعشاب والحشائش وفيرة ... فليجمع كلُّ منكما

بنفسه ما يكفي لجواده.

الملاحظ (للمساعد): هيّا بنا.

قمر: لا تبتعدا عنّا أكثر من خطوتين!

شمس: وإلا ... القيد!

المساعد: لا، لا لزوم للقيد!

قمر: نريد دائمًا أن نسمع أصواتكما ... وأنتما تعملان، تكلّما.

الملاحظ (وهو يقتلع بيديه الحشائش): تكلّم يا مساعدي.

المساعد: تكلّم أنت أولاً يا ملاحظ الخزانة!

الملاحظ: لا تُدكّرني بالخزانة!

المساعد: صدقت ... راحت علينا!

الملاحظ: أيدينا تسلّخت من هذه الشغلة!

المساعد: أيدينا ما لمست عمرها غير الدنانير والذهب.

الملاحظ: نقوم الآن بعمل السُّيَّاس!

المساعد: لأول مرة تأكل جياندا من أيدينا.

قمر: ولذلك ستأكل اليوم بشهية!

شمس: وستشعر نحوكم بالحب لأول مرة!

الملاحظ: هذا أقل ما يجب.

شمس: أولاً يساوي هذا شيئاً؟! أن تقوموا بعمل نافع، وأن تكونوا محبوبين؟

المساعد: من البهائم؟!

شمس: هذا أدعى وأجمل! ... لأنها لا تنطق، ولا تنافق ... إنها تشعر، وتُقدّر في

صمت.

المساعد: الواقع أننا اليوم في أشدّ الحاجة إلى حبها وعونها.

الملاحظ (لمساعده): كفى ثثرةً.

المساعد: أنا قلتُ شيئاً؟! نحن نتكلم عن الحب والتقدير ... عموماً ... عموماً.

الملاحظ (لمساعده): لقد جمعنا أكثر مما يلزم ... هيّا بنا!

المساعد: هيّا ... كلُّ منا يحمل نصيبه.

الملاحظ: طبعاً ... كلُّ منا يحمل عمله الذي تعب فيه.

المساعد: على كلّ حال ... كان العمل لذيذاً.

الملاحظ: لذيذاً؟! من أي جهة؟!

المساعد: لست أدري تماماً ... لكن ... التعب نفسه.

الملاحظ: فلنتحدث عن مشاعرنا فيما بعد ... أما الآن فإلى الجياد الجائعة ... هيّا بنا

... هيّا.

قمر: إلى أين؟

الملاحظ: نُطعم الخيول طبعاً ... بهذا الذي تعبنا في جمعه.

قمر: تذهبان معاً هكذا؟!

المساعد: كل واحد منّا يذهب إلى حصانه.

قمر: ويقفز عليه ويُسابق الريح.

الفصل الثاني

الملاحظ: أَيْصَحُّ هذا منا؟!

المساعد: أنحن أهل لذلك؟!

قمر: لا ... العفو!

شمس: أحياناً ... وليس دائماً ... سوء الظن من حُسن الفِطْن.

قمر: اسمعوا! ... واحدٌ منكما يبقى هنا ... والآخر يذهب في حراسة الجندي شاهراً

سلاحه.

الملاحظ: مَنْ مِنَّا يذهب أولاً؟!

قمر: اختاراً فيما بينكما!

المساعد: أنا أو هو ... المسألة أصبحت واحدة!

شمس: أخبرونا ... هل المدينة بعيدة من هنا؟

الملاحظ: إنها خلف هذه الجبال.

المساعد: على مسيرة ربع نهار.

قمر: إذن لو قمنا من هنا بعد إطعام الجياد، فإننا نصل إليها قبيل دخول الظلام.

المساعد: ربما بعد ذلك بقليل.

قمر (لشمس): هذا خير من مبيتنا هنا ... واضطرارنا إلى مناوبة الحراسة لهما طول

الليل.

شمس: حقاً ... هذا هو الرأي.

قمر: فلنقم إذن ونذهب كلنا إلى الخيول، نطعمها معاً ونمضي.

الملاحظ: تمضون راكبين خيولنا؟!

قمر: أنت وزميلك على جواد ... أما الجواد الآخر فلزميلي الجندي.

شمس: وأنت؟!

قمر: سأربط الجوادين وأقودهما معاً مشياً على الأقدام.

شمس: تمشي على قدميك؟!

قمر: ولمَ لا؟

الملاحظ: ولماذا لا تركب مع زميلك؟!

قمر: هذا شأني.

المساعد: صدق ... هذا شأنه ... يريد أن يُتعب قدميه ... هو حر ... المهم هو أننا

نحن سنركب.

شمس (لقمر): إذا مَشَيْتَ فسأمشي أنا أيضًا.

قمر: ونترك الحصان بلا راكب؟!

الملاحظ: ولماذا بلا راكب؟! ... أنا موجود.

المساعد: حقًا ... كلُّ منا يركب حصانه وينتهي الإشكال.

قمر: ونجري نحن خلفكما!

المساعد: ما دتم من هواة المشي على الأقدام!

شمس: اسمع يا قمر! أنت ستركب معي على الحصان.

قمر: ما هذا الكلام؟ ... كيف يمكن أن ...؟! ...

الملاحظ: كما سنركب أنا وزميلي!

قمر: لا، لا يمكن!

المساعد: ما كل هذا الأدب الجَمِّ بينهما؟

شمس: لا تَكُنْ عنيدًا يا قمر ... سنركب معًا على الحصان ... وسأكون أنا خلفك.

قمر: خلفي؟

شمس: نعم ... هذا ما أريد، هيّا! ... لا تُضَيِّعْ وقتًا ... اتبعوني جميعكم! ... إلى

الجياد! (منصرفَةً والجميع في أثرها).

(ستار)

الفصل الثالث

المنظر الأول

(قصر الأمير حمدان ... الأمير جالس يحدث تابعًا له.)

التابع: بماذا يأمر مولاي اليوم؟

الأمير: اليوم ككل يوم ... ماذا يمكن أن تُقدِّم اليوم من جديد؟!

التابع: ألا يطلب مولاي اليوم — مثلًا — لونًا خاصًا من ألوان الطعام؟

الأمير: أ يوجد شيء غير اللحوم والطيور والأسماك والخضر والبقول والفاكهة والفتائر والحلوى ... خلاف المملحات، والمخللات والمثلجات ... إلى آخره ... إلى آخره؟

التابع: طبعًا لا يوجد يا مولاي ... هذه أشياء لا تتغير ... ولكن يمكننا تغيير الطباخ.

الأمير: غيِّرنا الطباخ أكثر من مائة مرة ... وأنت تعرف ذلك.

التابع: حقًا يا مولاي!

الأمير: كل طباخ كان يُتقن ويبتكر في يومه الأول ... ثم يفتر حماسه ... ويتهاون ...

ويصبح كل شيء على نفس الوتيرة.

التابع: مع أننا زدنا لهم في المرتبات.

الأمير: وماذا نفعل أكثر من ذلك؟!

التابع: حقًا ... لا نستطيع أن نغرس حب الإجابة فيمن لا يُحبُّها.

الأمير: وكيف تريدني إذن أن أستمتع بطعام لم يستمتع صانعه بصنعه؟!

التابع: الواقع يا مولاي أنها مسألة ...

الأمير: مسألة أصبحت عامة ... حتى الترفيه الذي تُقدِّمونه لي أصبح لا يُبهجني ولا

يُسليني.

التابع: لقد جننا يا مولاي بخير الراقصات والمُغَنِّين والمضحكين.
الأمير: نفس الحركات والنغمات والنكات!
التابع: ومع ذلك أعطيناهم ما طلبوا من مال.
الأمير: نعم ... المال ... المال ... المال.
التابع: الحياة أصبحت قاسية.
الأمير: المال يملأ خزانتي ... والحياة أصبحت قاسية بالنسبة إليّ أيضاً!
التابع: لماذا يا مولاي؟!
الأمير: لست أدري ... إنني أشعر بشعور غريب ... أشعر كأنني برتقالة موضوعة في سلة واسعة!
التابع: أسمح لي برأي؟
الأمير: قل!
التابع: تزوّج يا مولاي.
الأمير: أتزوّج؟!
التابع: لمنع البرتقالة من القلق في فراغ السلة الواسعة، تُوضَع معها برتقالة أخرى ... تصبح بعد قليل عدة برتقالات.
الأمير: أهذا هو الحل؟
التابع: هذا مجرد رأي.
الأمير: وهل أنت سعيد في سلّتك المحشوّّة بالبرتقال؟!
التابع: لا أقول إنني سعيد ... ولكني لا أجد فراغاً أتقلقل فيه.
الأمير: كم برتقالة في سلّتك بالضبط؟
التابع: مولاي يعرف: زوجتي وبناتي الخمس، وصبياني الثلاثة ... وما يستجد.
الأمير: أنت محشور حشراً جيداً!
التابع: أحياناً أكاد أختنق!
الأمير: منهم؟!
التابع: ومن طلباتهم!
الأمير: أتشكو من ذلك؟!
التابع: وأي شكوى! ... تصوّر يا مولاي أن لكل واحدٍ من هؤلاء طلباته الخاصة، يريدونها وكأنه ليس على الأرض غيره ... ويصرّ عليها ولا يهتمّ من أين تجيء ولا كم تتكلّف!

الأمير: ومع ذلك، فأنت تتقاضى مرتبًا حسنًا ... خلاف ... أنت فاهم وأنا فاهم!
التابع: أي مبلغ من المال يا مولاي مهما يكبر، فإنه يذوب كقطعة السكر في أعماق هذه السلّة!

الأمير: عقلك إذن مشغول في هذا باستمرار.

التابع: بالصراحة ... نعم!

الأمير: هذا شيء مؤسف! ... ولماذا أنت بالذات؟!

التابع: لست أنا بالذات ... كثيرون مثلي! ... الحياة أصبحت قاسية.

الأمير: لأن الطلب عليها ازداد فيما يبدو.

التابع: وعلى مباهجها بالأخص ... ليس الطعام وحده هو ما يُبهجنني الآن.

الأمير: وأي ضرر؟ اعمل واقتبض المرتب وأنفق.

التابع: الطلبات تسبق المرتبات.

الأمير: نعم ... هذا السباق هو الذي ...

التابع: هو الذي لا يعطي وقتًا ...

الأمير: لإتقان شيء.

التابع: ما كنت أود أن أثقل على مولاي بمشاكي.

الأمير: العجيب أنك تريد أن تحلّ لي المشكلة بمشكلة!

التابع: لا يا مولاي ... زواجك لن يُحدث لك بالطبع مشكلات من هذا النوع.

الأمير: ربما من نوع آخر؟!

التابع: وربما لا يحدث إلا كل خير.

الأمير: ومن تلك التي تراها تصلح زوجة لي؟!

التابع: نبحث ...

الأمير: وكم من الوقت سيستغرق بحثك وعقلك مشغول في أشياء أخرى؟!

التابع: أنا لا أُشغل عنك يا مولاي.

الأمير: لا داعي إلى البحث ... من أريدها موجودة.

التابع: موجودة؟!

الأمير: نعم ... في بلد آخر.

التابع: ما عليك إذن يا مولاي إلا أن تأمر.

الأمير: لا يمكن الحصول عليها بالأمر ... وهذا هو ما خذلني عنها، وما صرفني عن

التفكير في الزواج إطلاقًا.

التابع: ومن هي يا مولاي؟
الأمير: شمس النهار.
التابع: بنت السلطان نعمان؟!
الأمير: نعم.
التابع: تلك التي تجلد الرجال؟!
الأمير: الذين يفشلون.
التابع: وكلهم فشلوا.
الأمير: نعم ... يبدو أنه لم ينجح أحد حتى الآن.
التابع: لكن يا مولاي ... مسألة الجلد ...
الأمير: هذا ما جعلني أتردد ... وما يجعلني أيضًا أنشبث.
التابع: تتشبث بماذا يا مولاي؟!
الأمير: بها هي بالذات.
التابع: لولا هذا الشرط ...
الأمير: ولولا الشوك في الورد ...
التابع: إنني أفضل الورد التي بلا شوك.
الأمير: ولكن قطرة الدم التي تسيل من أجلها، تجعلنا أشد رغبةً فيها.
التابع: إنها تجعلني أمص دمي وألعنها.
الأمير: ولكنك لا تتراجع عنها.
التابع: حتى لا يذهب دمي هباءً.
الأمير: الخوف من وردتنا هذه هو أن يذهب دمنا هباءً ... وأن تُجلد بدون نتيجة.
التابع: لو نُجلد ونتزوج لهان الأمر.
الأمير: طبعًا ... ولكن الذي يُجلد هو الذي لن يتزوجها ... والذي يتزوجها هو الذي لن يُجلد.
التابع: أولاً يوجد غير هذه المرأة؟!
الأمير: قلت لك لن أطلب غيرها!
التابع: في الأمر مخاطرة يا مولاي.
الأمير: هذا واضح.
التابع: وكيف نتفادى هذه المخاطر؟
الأمير: هذا ما أفكر فيه.

التابع: يجب أن نجد طريقة.
الأمير: ففكر معي، وإن كنت أعرف أنك لا تحب التفكير.
التابع: من أجلك يا مولاي أفعل كل شيء.
الأمير: أعرف ... أنت تابعي الأمين ... عليك أستطيع أن ألقى أفكارك كما تلقى الكرة على الحائط؛ كي تُرد إلى فألتقفها في يدي.
التابع: المهم يا مولاي أن تتلقفها في يدك!
الأمير: الكرة؟
التابع: الزوجة.
الأمير: آه ... أنت تفكر في الزوجة.
التابع: ألم تقل: ففكر معي؟!
الأمير: حقاً ... اسمع ... فلنفكر معاً خطوة خطوة ... أخبرني أولاً ... حسب تقديرك، ما الذي يمكن أن يُغري المرأة؟
التابع: بالنسبة إليك أنت يا مولاي؟
الأمير: عموماً!
التابع: عموماً ... عموماً؟
الأمير: نعم ... بالنسبة إلى أي شخص ... بالنسبة إليك أنت مثلاً.
التابع: إليّ أنا؟
الأمير: نعم، أنت ... ما الذي أغرى امرأتك؟ ما الذي أعجبها فيك مثلاً؟
التابع: أعجبها شكلي.
الأمير: شكلك؟! ... أعوذ بالله!
التابع: مسألة أذواق يا مولاي!
الأمير: صدقت ... وهنا الصعوبة.
التابع: بالنسبة إليك أنت يا مولاي، الأمر أسهل بكثير.
الأمير: كيف؟
التابع: ما من امرأة تقاوم إغراء ثرائك.
الأمير: ثرائي؟!
التابع: خزائنك المملوءة بالذهب يا مولاي ... وقصرك العامر بالتحف والجواهر.
الأمير: أوتطن الأميرة شمس النهار لم يتقدم إليها أفواج من الأمراء وأصحاب الثراء؟!

التابع: لا بد أنه حصل ...
الأمير: إذن ابحث عن ميزة أخرى!
التابع: شبابك يا مولاي.
الأمير: شبابي؟!
التابع: إنه لميزة كبرى.
الأمير: أَوَتَظَنُّ أَيُّهَا الْأَحْمَقُ أَنَّ مَنْ تَقَدَّمَوا لَتِلْكَ الْأَمِيرَةِ كَانُوا شِيُوخًا؟!
التابع: حقًا ... هذا لا يمكن.
الأمير: ابحث عن ميزة أنفرد بها.
التابع: مزاياك كثيرة يا مولاي ويصعب الاختيار.
الأمير: أريد أن أتقدّم بشيء لم يتقدّم به غيري.
التابع: المال ... الجاه ... الشباب ... ماذا تريد امرأة أكثر من ذلك يا ربي؟!
الأمير: شمس النهار ليست ككل امرأة!
التابع: ماذا فيها أكثر من الأخريات؟!
الأمير: فيها أنها تطلب شيئاً في الرجال لا ندري ما هو!
التابع: هذا شيء محير!
الأمير: وأي حيرة!

(حاجب يدخل معلناً.)

الحاجب: بالباب يا مولاي رجلان يطلبان المثل بين يدك.
الأمير: من هما؟
الحاجب: إنهما غريبان ... ويحملان صرة.
الأمير: ربما كانت هدية من أحد الأمراء والملوك ... أدخلهما.
(يخرج الحاجب ويعود بقمر وشمس النهار وهما حاملان الصرة.)

قمر: السلام عليك أيها الأمير.

(شمس تحيي بيديها الأمير وتابعه.)

الأمير: وعليكما السلام.

قمر: لقد جئنا، أيُّها الأمير، لنحمل إليك هذه الصرة المملوءة بالذهب.

الأمير: شكرًا ... وممن الهدية؟

قمر: إنها ليست هدية ... إنها مالك رُدَّ إليك.

الأمير: مالي؟!

قمر: نعم ... مالٌ مُختلَسٌ من خزائنك.

الأمير: ومَن المُختلس؟

قمر: ملاحظ الخزانة ومساعدته.

الأمير: ليس عندي علم بهذا.

التابع: وأنا لم يبلغني شيء.

الأمير: علينا بخازن بيت المال!

(التابع يشير إلى الحاجب ويهمس إليه بطلب الأمير.)

شمس: وقد قبضنا على المختلسين.

الأمير: أيضًا؟!

شمس: لكن مع الأسف ... غافَلنا في الطريق وهربا عند منعطف الجبل ... واختفيا

في الشعاب والكهوف.

الأمير: لقد قمتما على أيِّ حال بالواجب وأكثر.

(خازن بيت المال يدخل.)

الخازن: مولاي يطلبني؟

الأمير: نعم ... أخبرني أيُّها الخازن؛ هل سُرق شيء من الخزانة؟

الخازن: لا يا مولاي مطلقًا.

الأمير: هل أنت متأكد؟

الخازن: كل التأكيد.

الأمير: كل ما في الخزائن موجود؟

الخازن: لم ينقص دينار.

الأمير: عجبًا ... وهذه الصرة إذن لمن؟!

الخازن: هذه الصرة؟!

الأمير: يظهر أنك لا تعرف شيئاً ممّا تحت يدك من أموال.
الخازن: كل شيء مرصود في الدفاتر يا مولاي.
الأمير: والدفاتر في يد مَنْ؟
الخازن: في يد الملاحظ.
الأمير: وأين الملاحظ؟
الخازن: قام بإجازة.
الأمير: ومن يحلّ محله؟
الخازن: مساعده.
الأمير: وأين مساعده؟
الخازن: لا بد أنه موجود.
الأمير: إنه غير موجود.
الخازن: علم ذلك عند الملاحظ.
الأمير: ومتى تعلم ذلك؟
الخازن: نسأل الملاحظ عندما يعود.
الأمير: إنه لن يعود.
الخازن: لن يعود؟!
الأمير: لا هو ولا مساعده ... لأنهما هما اللذان سرقا الخزانة!
الخازن: ماذا أسمع يا مولاي؟!
الأمير: تسمع الحقيقة التي لا تعرف عنها شيئاً ... وربما كنت تعرف أنك كذلك ...
من أدراني بما يجري خلف ظهري؟!
الخازن: سأجري حالاً تحقيقاً في الأمر!
الأمير: أنا أتولى التحقيق بنفسى ... أحضر لي الدفاتر وكتابها وحارسها.
الخازن: سمعاً وطاعة! (يخرج سريعاً.)
التابع: لماذا تتعب نفسك يا مولاي في هذه الأمور؟! ... ما وجه الخطورة في شيء كهذا؟! ... كل هذا المال، سواء خرج من الخزانة، مسروقات أو مرتبات أو نفقات ... كله عائد إليك مرة أخرى.
الأمير: ماذا تقول؟!

التابع: هذا المال المسروق أين سيذهب؟ ... سَيُنْفَقُ بالطبع ... سَتُشْتَرَى به بضاعة وتجارة أنت صاحبها ... وبعد ذلك يُدْفَع عن الجميع المكوس الواجبة ... فما ذهب من تلك الجهة عاد إليك من الجهة الأخرى.

الأمير: هذا صحيح.

التابع: وأنت نفسك القائل ذات مرة: ما من درهم يخرج من الخزانة إلّا ويعود إليها بصورة أو بأخرى.

الأمير: حقًا.

التابع: إنها طاحونة ... دع يا مولاي الطاحونة تتحرّك ... وفي الحركة بركة.
الأمير: وفي الواقع ... خزانتي لن تخسر شيئًا في آخر الأمر ... إنهم فعلاً لن يأكلوا الدنانير ... وما دام لا أحد يأكل الدنانير ... وما دامت كلها سَتُنْفَق ...

التابع: فكلها إذن ستدخل جيبك.

الأمير: هذا مؤكد.

التابع: لا خسارة إذن في شيء.

شمس: في الأخلاق.

الأمير: ماذا يقول هذا الجندي؟

شمس: أقول يا مولاي إن خزائنك حقًا قد لا تخسر، ولكن رعاياك ... هل ترضى لهم هذا الانحلال؟

الأمير: من أنت؟

شمس: جندي بسيط كما ترى.

الأمير: ولكنك تقول كلامًا كبيرًا.

شمس: إنما هو كلام بسيط لرجل بسيط ... لقد أعدنا إليك الصرة لا لأنك في حاجة إلى المال ... ولكن لأن هناك دائماً حاجة إلى العدالة والنزاهة والنظافة.

الأمير (لتابعه): أسمع؟

التابع: بلدنا بخير ... بلدنا أحسن بلد في الدنيا.

الأمير: ترى ذلك؟

التابع: مؤكد ... ولا داعي أبداً للشوشرة علينا ... وعلى سمعة بلدنا.

الأمير: من رأيك إذن أن نسكت ونداري؟

التابع: هذا من حسن الرأي.

الأمير: إذن ...

شمس: إذن ... إذا كان من حُسن الرأي عندكم التستُّر على الفساد؛ فهذا شأنكم ...
أما نحن فقد قمنا بواجبنا على كل حال، فاسمحوا لنا الآن بالانصراف.

الأمير: فعلاً ... لقد أدَّيتما الواجب نحوي.

شمس: ليس نحوك ... نحن لا نعرفك ... الواجب نحو ما ينبغي أن يكون.

الأمير: مهما يكن من أمر فأنا مدين لكما بمكافأة.

شمس: مكافأتنا قد استوفيناها.

الأمير: ممَّن؟

شمس: من أنفسنا.

الأمير: كيف؟!

شمس: قيامنا بما ينبغي أعطانا داخل أنفسنا شعوراً لا يُقدَّر بثمن.

الأمير (لتابعه): أسمعت مثل هذا عندنا؟!

(الخازن يدخل وخلفه أحد الكتبة يحمل الدفاتر وبعض الحراس.)

الخازن: ها هي الدفاتر يا مولاي ... وكلها مضبوطة.

الأمير: مضبوطة؟

الخازن: نعم يا مولاي.

الأمير: وهذه الصرة المضبوطة!

الخازن: لا ندري ... ولكن أرقام الدفاتر صحيحة ... وكل المبالغ مُسدَّدة.

الأمير: على الورق نعم ... ولكن الخزائن؟

الخازن: الخزائن سليمة ... ومفاتيحها معي.

الأمير: معك؟

الخازن: معي شخصياً.

الأمير: وكيف خرجت هذه الصرة؟!

الخازن: لا أدري ... يُسأل الحارس.

الأمير (للحارس): تعال أيها الحارس ... قل لي ماذا تحرس؟

الحارس: الباب يا مولاي.

الأمير: أي باب؟

الحارس: باب الخزانة.

الأمير: الباب فقط؟

الحارس: الباب!

الأمير: أي لا شأن لك بما وراء الباب؟!

الحارس: نعم ... الباب فقط ... وهو عليه أقفال.

الأمير: وهذه الأقفال متينة؟

الحارس: كانت مخلة ... وجئنا بصانع أقفال لإصلاحها.

الأمير: وأصلحها؟!

الحارس: قال إنه أصلحها وقبض أجره وانصرف.

الأمير: وبعد ذلك؟

الحارس: الله أعلم.

الأمير: تقصد أنه لم يصلحها جيداً؟

الحارس: هذا يا مولاي ليس من اختصاصي.

الأمير: الخلاصة أنه يمكن فتح الباب وغلقه وهو بهذه الأقفال الفاسدة!

الحارس: ممكن.

الأمير: وكنت تعرف أن هذا ممكن؟

الحارس: طبعاً.

الأمير: ولم تُبلِّغ؟

الحارس: وما شأنني أُبلِّغ؟! ... اختصاصي حراسة الباب. أما الأقفال فهي ليست من

عملي.

الأمير: شيء جميل! ... وأنت أيها الخازن ... من الذي استلم من صانع الأقفال عمله

الناقص؟!

الخازن: لا أدري ... لا بد أنه أحد الموظفين ... لا أعرف من يكون ... هذا ليس من

اختصاصي.

الأمير: بديع ... وما في الخزائن، أليس من أحدٍ يقوم بانتظامٍ بعملية جرد؟!

الخازن: المفروض أن يقوم أحد بهذا.

الأمير: إذن هذا أيضاً لا يقوم به أحد.

الخازن: يُسأل المختصون.

الأمير: ومن هم هؤلاء المختصون؟!
الخازن: كثيرون ... لا أعرفهم شخصياً.
الأمير: أنت فقط معك المفاتيح ... شخصياً؟
الخازن: نعم.

الأمير: ولا يهتمك بعد ذلك ما يجري؟!
الخازن: إني يا مولاي أعمل على قدر ...
الأمير: على قدر المرتب؟!
الخازن: على قدر جهدي.

الأمير: جهد مشكور! ... ما ترى في كل هذا أيها الجندي البسيط ... أنت يا من كلّفت
نفسك مع زميلك جهداً غير مطلوب منك، دون ابتغاء أجر أو مكافأة؟ بماذا تحكم على
هؤلاء؟! أصدر أنت حكمك، وأنا المنفذ.
الخازن: إذا كان الحكم بالإعدام، فإني أحب أن أنبّه مولاي أن يكون الإعدام بغير
الشنق.

الأمير: ولماذا لا يكون بالشنق؟!
الخازن: لأنه لا توجد حبال.

الأمير: وأين ذهبت حبال المشانق؟!
الخازن: سرّقت يا مولاي.

الأمير: سرّقت؟!!

الخازن: وتُباع خفيّة عند بعض التجار.

الأمير: ومن الذي يسرق مثل هذه الحبال؟!!

الخازن: كثيرون ... كلُّ من تصل يده إلى شيء يخطفه!

الأمير (للتابع): أكنت تعرف ذلك؟!!

التابع: وأكثر يا مولاي ... مصابيح الشوارع ... قلّما نجد مصباحاً سليماً من عبث
الأيدي.

الأمير: يا للعجب!

التابع: حدوات الخيل ... تُنتزَع منها وهي واقفة ... على الرغم من احتياط أصحابها،
وتُجرّد من البردعة، ومن كل ما له ثمن ... لكن من يخطر بباله أن الحدوة الحديد أيضاً لا
تنجو؟

الأمير: هذا وباء!

التابع: هذا خراب ذمة وفراغ عين ... أصبح عادياً.
الأمير: عادياً؟!

التابع: نعم يا مولاي ... شيء عادي ... ولا داعي لشغل البال ما دام كل شيء سائراً على ما يرام.

الأمير: على ما يرام؟!

التابع: نحن نسير على كل حال ... المهم السير.

شمس: والسلوك؟!

الأمير: ماذا تقول أيها الجندي؟

شمس: لا شيء ... يظهر أنه هنا يمكن السير بدون سلوك!

الأمير: هذا شيء لا يدعو إلى الاطمئنان.

التابع: بل اطمئن يا مولاي.

الأمير: ما رأيك أيها الجندي؟

شمس: ما دام هؤلاء الذين من حولك مطمئنين إلى السير فوق الأرض الموحلة؛ فماذا أقول أنا؟!

الأمير (للتابع): سامع؟ إذا كنت لم تسمع فأنا سامع ... وإذا كنت لم تفهم فأنا فاهم

... ولا يمكنني السكوت مهما يكن الأمر ... هذا شيء لا يمكن السكوت عليه ... لا بد من

محاكمة عاجلة ... ما قولك الآن أيها الشاب الصريح؟!

شمس: المحاكمة والعقاب لن يُصلِحاً شيئاً كثيراً.

الأمير: ألم تُقل الآن إن العدالة والنزاهة والنظافة واجبة؟!

شمس: نعم، واجبة ... ولكنها وحدها لم تُعد كافية ... إن المسألة أعمق من ذلك ...

إنها شيء في الداخل.

الأمير: في الداخل؟!

شمس (تشير إلى القلب): نعم ... هنا.

(الحاجب يدخل معلناً.)

الحاجب: ملاحظ الخزانة ومساعدته يلتزمان المثول.

الأمير: اللسان ... قبضوا عليهما؟

الحاجب: ليس مقبوضاً عليهما يا مولاي ... إنهما وحدهما.

الأمير: أدخلهما!

(الحاجب يُدخل الرجلين.)

الملاحظ (جائئًا): مولاي ... جئنا من تلقاء أنفسنا.

المساعد (يجثو أيضًا): مولاي ... جئنا نطلب ...

الأمير: تطلبان الصفح طبعًا؟!

الملاحظ: بل جئنا نطلب العقاب.

الأمير: العقاب؟!

الملاحظ: الذي تراه فينا.

المساعد: وسنكون به راضين مسرورين.

الأمير: ولماذا هربتما؟

الملاحظ: حركة غريزية.

المساعد: حلاوة الروح.

الملاحظ: أركبونا على حصان بمفردنا ربطوه خلف حصانهم؛ فلما دخل الليل وحانت

الفرصة قفزنا من فوق الحصان وتدحرجنا أسفل الجبل ... ونجونا وصرنا وحدنا.

المساعد: وجعلنا نفكر في المصير ... نعم، نجونا ... ولكن نجونا من ماذا؟

الملاحظ: الجريمة داخل أنفسنا.

المساعد: أينما نذهب فنحن مجرمان، على الأقل في نظر أنفسنا.

الملاحظ: وشعرنا كأننا في سجن.

المساعد: سجن متحرك.

الملاحظ: يلازمنا في كل خطوة.

المساعد: صرنا السجن والسجان والمسجون في جسم واحد.

الملاحظ: وأخيرًا رأينا خلاصنا في العقاب.

المساعد: في تسليم أنفسنا للعدالة.

الأمير (لشمس): وهذان أيضًا ما حكمك فيهما؟

شمس: هذان الحكم فيهما سهل ... ما دام قد شعرا بأن السجن قائم في داخلهما،

فلا حاجة بهما إذن إلى سجن آخر من حجارة ... سجنهما الداخلي الذاتي أمتن وأقسى!

الأمير: ماذا ترى إذن؟!

شمس: العفو ... على ألا يعودا إلى عملهما السابق.

الملاحظ: ونحن لا نريد عملنا السابق.
المساعد: نريد عملاً يسلخ أيدينا ويُطهر نفوسنا.
الملاحظ: اجعلونا سيّاساً للخيل.
المساعد: نعم ... هذا عمل عرفناه وأعجبنا.
شمس: أعجبكم حقاً؟!
الملاحظ: ذكرناه بعد ذلك بالخير.
المساعد: وطعم التفاحتين ما زال في حلوقنا.
الأمير: أين كان كل هذا؟!
شمس: عندما قبضنا عليهما في الخلاء.
الملاحظ: كان الطعام شهياً على الرغم من قلّته.
المساعد: وكان العمل بأيدينا ممتعاً على الرغم من خشونته.
الأمير: إذن ستعملان في الإسطبلات.
الملاحظ: في أي شيء إلا الهرب في الجبال! ... شكراً يا مولاي.
المساعد: من أعماق قلوبنا! ... كل هذا خيرٌ من التشرّد بلا نقود!
الأمير (ناظراً إلى الخازن والحارس والكاتب): أما هؤلاء ... فماذا تصنع بهم؟ هل نضعهم في سجن من الحجارة؟!
التابع: أعطهم فرصة يا مولاي! ... نطلق المختلس، نحبس المهمل!
الأمير: إنك لم تفهم شيئاً مما حدث أمامك!
التابع: إنني أفهم أنك رحيم القلب.
الأمير: نعم ... ولكن يجب أن نعطي المثل للناس ... ألم تسمع هذا الجندي الآن يتحدث عن الأخلاق؟!
التابع: ولكنه لم يُشر بحبس هؤلاء!
الأمير: وما الذي نراه لهم غير ذلك؟!
التابع: أعطهم عملاً آخر هم أيضاً.
الأمير: عمل آخر؟! أين؟!
المساعد (صائحاً): في الإسطبلات معنا يا مولاي! ... ونحن نمرّنهم!
الأمير: فكرة!
شمس: فعلاً يا مولاي ... من تعلّم يُعلّم الآخرين!

الأمير: اذهبوا إذن جميعًا إلى عملكم الجديد.

الملاحظ: فليحيَ العدل!

المساعد: فلتحيَ العدالة!

(الجميع يخرجون.)

قمر: ونحن أيضًا يا مولاي، اسمح لنا بالانصراف.

الأمير: انتظر لحظة! ... أريد أن أعرف بالضبط من أنتما ... من أي البلاد.

قمر: نحن من بلاد بعيدة.

الأمير: وهذا الجندي.

شمس: مثل زميلي يا مولاي.

الأمير: ولكنك جندي ... عند أمير أو سلطان دون شك.

شمس: نعم ... أنا جندي عند السلطان نعمان.

الأمير: السلطان نعمان ... والد الأميرة شمس النهار؟!

شمس: نعم يا مولاي.

الأمير: يا للحظ السعيد! ... وأبصرت الأميرة شمس النهار؟!

شمس: إني أعمل في قصرها.

الأمير: إذن رأيتها بعينيك؟!

شمس: طبعًا.

الأمير: وكيف هي؟! ... صفها لي!

شمس: إنها امرأة عادية.

الأمير: عادية؟! أنت إذن أعمى لا تبصر.

شمس: وكيف تريدها أن تكون؟!

الأمير: لا بد أن تكون أعجوبة زمانها!

شمس: أنا لم أبصر فيها أي أعجوبة!

الأمير: ومن تكون أنت أيها الفتى الغرير؟!

شمس: أنا لا شيء طبعًا ... ولكني أتكلّم صراحةً عن رأيي الخاص.

الأمير: رأيك الخاص ... وأنا الذي أجد في آرائك حتى الآن حكمة وصوابًا!

التابع: ربما كان مصيبًا يا مولاي ... ألم أقل منذ قليل إنها ربما كانت امرأة مثل

الأخريات؟

الأمير: اسكت أنت!

شمس: إن الآراء تختلف على كل حال.

الأمير: وزميك هذا من نفس الرأي؟!

قمر: لا ... رأيي أن شمس النهار ليست بالمرأة العادية.

الأمير: أرايت أيها الجندي؟! زميك هذا رجل يفهم!

شمس: إنه يعتقد يا مولاي أنها ليست امرأة على الإطلاق.

الأمير: ماذا يقصد بهذا؟!

شمس: لست أدري ... سلّه!

الأمير (لقمر): أفصح!

قمر: زميلي هذا يريد إحراجي يا مولاي.

شمس: إنني أردت فقط أن يُظهر حقيقة شعوره نحوها.

قمر: شعوري نحوها؟!

شمس: نعم ... اسأله يا مولاي ... لو أن شمس النهار عُرضت عليه، هل كان يُحبّها؟!

الأمير: ما هذا السؤال؟! ... أیوجد من يتردّد؟!

شمس: إنه هو يتردد.

الأمير: لا أصدّق ... كلّ ما في الأمر أنه ربما لا يريد أن يبني على فروض وأوهام ...

لكنه متى رآها واقترب منها وجالسها وحادثها، فإنه لا يمكن أن يتمالك شعوره.

شمس: هذا رأيك أنت يا مولاي ... لكنه ليس رأيه هو.

الأمير (لقمر): أحقّ هذا؟! ألسنت من رأيي؟!

قمر: رأيك محترم يا مولاي!

شمس: أرايت يا مولاي كيف يتهرّب من الجواب الصريح؟!

الأمير: هذا عجيب! ... زميك هذا عجيب! ... وأنت أعجب! ... أهذا رأيكما في شمس

النهار التي يسعى إليها في كل يوم الأمراء والكبراء من كل الأقطار وهي لا تجيب أحدًا ولا

ترضى عن أحد؟!

شمس: وفيم تحمّسك هذا كله يا مولاي لشمس النهار؟!

الأمير: أنا كغيري ... كم من الأمراء ذهب إليها رغم التهديد بالجلد!

التابع: وجلّدوا فعلاً ... ويجلّدون كل يوم.

الأمير: نعم ... ويجلّدون كل يوم!

التابع: ومع ذلك يا مولاي ...

الأمير: اسكت!

التابع: اطمئن يا مولاي ... إني ...

الأمير: وأي بأس في الكلام الآن ... فلنتكلم صراحة!

التابع: نتكلم؟

الأمير: نعم ... فليُبَسِّط الأمر أمام هذا الجندي ... ربما أفادنا بمعلوماته ... إني ...
تكلم أنت أولاً.

التابع: حقاً ... ما دام كان بجوار شمس النهار فلا بد أنه يعرف الكثير عن أحوالها.

الأمير: ادخل في الموضوع.

التابع: الموضوع أنه ... أن مولانا الأمير أن له الأوان أن يتزوج ... وقد اتجه التفكير

إلى الأميرة شمس النهار.

شمس (بدهشة): شمس النهار؟

التابع: مولانا لا يريد غيرها.

قمر (صائحاً): لكن ... لكن هذا ...

شمس (لقمر بسرعة): اسكت الآن!

الأمير: نعم ... لا أريد غيرها ... ولكن أمامي تلك العقبة.

التابع: مسألة الجلد!

الأمير: ليس الجلد نفسه ... ولكنه الفشل!

التابع: أحدهما يؤدي إلى الآخر ... الفشل يؤدي إلى الجلد، والجلد يؤدي إلى الفشل!

الأمير: لكنني قد استقر قراري وعوّلت على التقدّم مهما يكن الثمن.

قمر: ولكن المسألة يا مولاي ... أنه ...

شمس (لقمر): انتظر أرجوك!

الأمير: كان قد بلغنا أنه لم يُكتب الفوز لأحد حتى الآن.

قمر: لكن الآن يا مولاي حدث.

شمس (تغمز قمر بشدة): اسكت ... اسكت!

الأمير: كلُّ ما أطلب الآن هو أن أهتدي إلى الطريقة التي أستطيع بها أن أفوز.

التابع: هل يمكنك، أيُّها الجندي، أن تنير لنا السبيل قليلاً؟

شمس: الواقع أن طريق الفوز مملوء بالصخور.

الأمير: أعرف، أعرف أن الأمر ليس سهلاً ... لكن ما أريد معرفته هو ما تطلبه شمس النهار ... إذا أردت أن أسير إليها على طريق مفروش بالورد أو بالذهب فإني أفعل.
شمس: لا أظن أن الورد أو الذهب يغيرها أو يكفيها.
الأمير: أعرف ذلك أيضاً ... إنها تريد شيئاً أهم من كل هذا ولا شك ... شيئاً أضخم وأعظم.

شمس: حقاً.

الأمير: ما هو؟ أليدك فكرة؟

شمس: يُخَيَّلُ إِلَيَّ أنها تُفَضِّلُ السير على طريق.

الأمير: مفروش بماذا؟

شمس: غير مفروش على الإطلاق ... طريق عادي.

التابع: عادي؟! إذن تريد أن يكون الموكب ...

شمس: ولا مواكب أيضاً على الإطلاق.

التابع: لا مواكب؟! وكيف يسير إليها الأمير إذن؟!

شمس: بمفرده.

التابع: على جواده المُطَهَّم؟

شمس: على قدميه.

التابع: ما هذا؟! أهي تريد إزاله إذن؟!

شمس: ربما تريد أن ترى فيه مجرد إنسان!

الأمير: لقد بدأت أفهم.

التابع: وأنا على العكس يا مولاي، بدأت تتعقّد أمامي.

الأمير: يكفي أن أفهم أنا ... يبدو أن هذا الجندي يعرفها جيداً ... وسيُعينني هذا

أكبر العون ... اسمع أيها الجندي، ما اسمك أولاً؟

شمس (مُباغِتَةً): اسمي ... اسمي ... اسم زميلي قمر.

الأمير: إني أسألك عن اسمك أنت، لا اسم زميلك!

شمس: اسمي ... بدر ... نعم، هو قمر وأنا بدر.

الأمير: بدر؟ اسمع يا بدر ... إن حديثك عن ميول شمس النهار حديث شخص قريب

إلى نفسها ... كيف عرفت ذلك؟

شمس: ألم أقل إني كنت حارساً في القصر؟

الأمير: حارسًا لها؟

شمس: نعم.

الأمير: نعم، اختارتك إذن لتكون بقربها ... شبابك هذا النَّصْر ... ووسامتك ... كأنك من الغلمان المُرْد! ... اختيار مُوَفَّق!

شمس: لا ... إنها ما اختارتني قط ... وما حادثتني قط بكلمة ... ولعلها ما شعرت لي بوجود ... ما أنا إلا حارس مثل بقية الحراس.

الأمير: واثق أنت أنك لم تستلفت نظرها؟!

شمس: كل الثقة ... إنها لا تُعْجَب بمثل نوعي من الرجال!

الأمير: وأي نوع من الرجال يعجبها؟

شمس: ليس من السهل القول.

الأمير: طبعًا، طبعًا ... على كل حال يا بدر، نتكلم في كل هذا تفصيلًا فيما بيننا ... الآن أحب أن أخبرك أنني عيّنتك منذ هذه اللحظة حارسًا ملحقًا بشخصي، مُكَلَّفًا بأمر

حجرتي وملابسي وحمّامي.

قمر (ينفجر في همس): يا للمصيبة!

شمس (هامسة له): ماذا دهك؟!

قمر (هامسًا): حمّامه!

شمس (تهمس): اسكت ... اسكت!

قمر (يناضل همسًا): كيف أسكت على هذا؟! ... حمّامه؟ ... مستحيل! ... مستحيل!

الأمير: ما الخبر يا بدر؟!

شمس: لا ... لا شيء يا مولاي.

الأمير: يبدو أن زميلك غير مبتهج.

قمر (بصوت منخفض): أبتهج؟!

الأمير: ماذا يقول؟

شمس: لا شيء ... إنه كان ينتظر أن يُعَيَّن هو أيضًا في عمل.

الأمير: هذا سهل ... ما عليه إلا أن يختار العمل الذي يُحْسِنُه.

شمس (لقمر): أسمعت؟ ما عليك إلا أن تختار لنفسك العمل المناسب.

قمر: أختار إذن أن أقوم أنا بحمّام الأمير.

الأمير: حمّامي؟! ولكنني قد اخترت أن يقوم بدر بهذا العمل.

قمر: هذا ما أريد القيام به أنا.
الأمير: ولكني أنا الذي أختار من يُحميني، وليس من يُحمي هو الذي يختارني.
قمر: لا أصلح إلا لهذا.
الأمير: إذا أردت أن تحمي أحداً فأليك تابعي!
التابع (محتجاً): يُحميني؟! وما حاجتي به؟ عندي زوجتي.
الأمير: المهم هو أن تبحث له عما يرضيه.
التابع: نبحث له.
قمر: ما يرضيني هو احترام زميلي، وإبعاده عن مثل هذا العمل المهين!
الأمير: المهين؟! ما هذا الذي يقوله هذا الرجل؟! أُنسَمَّى عمله إلى جوارى عملاً مهيناً؟!
التابع: إنه التشريف ... وأي تشريف!
الأمير (لشمس): أيعجبك يا بدر هذا الذي يتفوّه به زميلك؟!
شمس: بالطبع لا يا مولاي ... ولكنها الغيرة.
قمر: الغيرة؟!
شمس: لفوزي أنا بهذا الشرف يا مولاي!
الأمير: حقاً ... هذا شيء طبيعي بين الزملاء!
شمس (لقمر): اسمع يا قمر! ... كُفَّ عن هذا السلوك الصبياني ودعني أنا أتصرّف بنفسي!
قمر: وإذا ساءت النتيجة؟!
الأمير: أي نتيجة التي تسوء؟!
شمس: لا تُصغ إلى كلامه يا مولاي ... إنه أحياناً يقول كلاماً لا معنى له.
قمر: لا معنى له؟!
شمس: ولا جدوى منه.
قمر: أتخلّي إذن عن كل شيء؟!
الأمير: زميلك هذا يا بدر يعطي لنفسه عليك حقوقاً أكثر مما ينبغي.
شمس: بحكم الزمالة والصداقة ... لا أكثر ولا أقل.
قمر: لا أكثر ولا أقل؟!
شمس: طبعاً ... مجرد زمالة عادية ... لا تربط أحداً بالآخر.
قمر: لا رباط إطلاقاً؟!

شمس: إطلاقاً.

قمر: أهذا هو الرأي الآن؟!

شمس: نعم.

قمر: ولكن ليس هذا رأيي أنا.

شمس: منذ متى؟!

قمر: منذ اللحظة.

شمس: هذا شيء جديد إذن؟!

قمر: جديد أو قديم ... لا يهم!

شمس: أنت حر في آرائك ومشاعرك منذ اللحظة.

قمر: هكذا؟!

شمس: نعم ... هكذا.

قمر: لكن ... ألا يحسن التفكير قليلاً.

الأمير (صائحاً): وأخيراً؟!

شمس: معذرة يا مولاي!

الأمير: هذه المناجاة بينكما قد طالت بعض الشيء.

شمس: إني رهن الإشارة!

الأمير: هلمّ بنا يا بدر!

شمس: إلى أين؟

الأمير: إلى حجرتي ... نتكلّم بتفصيلٍ في أمر الذهاب والتقدّم إلى شمس النهار ... أما

زميلك هذا فسيتكفل تابعي بكل ما يريجه.

شمس: سمعاً وطاعة!

(الأمير ينهض ويشير إلى عباءته الموضوعة فوق مقعد بجواره.)

احمل عباوتي يا بدر واتبعني.

شمس: احملها بنفسك يا مولاي.

الأمير (مندهِشاً): ماذا تقول؟

شمس: أقول احمل عباوتك بنفسك!

الأمير: أتقول لي أنا هذا يا بدر؟

التابع: أقال هذا لمولانا الأمير؟!
شمس: نعم ... لأنني أريد للأمير أن يكون رجلًا كاملاً.
الأمير: كيف ذلك؟ ما هذا الكلام؟
شمس: الذي يقوم بنفسه هو الأكمل، والذي يحتاج إلى أن يقوم له غيره بما يستطيع هو الأنقص.

الأمير: كلام معقول ... لكن ...
شمس: ما دام معقولاً فلماذا لا تقوم به؟!
الأمير: أحمل عباءتي بنفسي؟!
شمس: ولمَ لا؟!
الأمير: هذا شيء لم أعوده.
شمس: تعود!
الأمير (وهو يحمل العباءة): العباءة خفيفة على كل حال ... لكن هل سيتعدى الأمر غيرها؟!

شمس: طبعاً ... إذا قلت لي: اسقني!
الأمير: ستقول لي: قم واشرب بنفسك!
شمس: بالضبط.
الأمير: وإذا قلت لك: ألبسني ثيابي؟
شمس: سأقول لك البسها بنفسك!
الأمير: وحمّامي أيضاً بالطبع.
شمس: بدون شك.
الأمير: فيمَ استخدمتك إذن؟
شمس: لأكمل نقصك ... لكن ما دمت أنت إنساناً كاملاً فلن تحتاج إليّ.
الأمير: إني على كل حال محتاج إليك، في أمرٍ لا بد له منك: الوصول إلى شمس النهار.
شمس: شمس النهار لا تريد الإنسان الناقص.
الأمير: أنت أدرى بها ... ولذلك أطيعك ... من أجلها.
شمس: لا أريد أن تطيعني مرغماً على مضض.
الأمير: سأنفذ لك كل ما تشير به ... وكفى.
شمس: وفي دخيلة نفسك؟
الأمير: وما شأنك أيضاً بدخيلة نفسي؟!

شمس: يجب أن يكون هناك اقتناع من الداخل.
الأمير: أوامرك زادت يا بدر!
شمس: من يطلب الصعب فليتحمل!
الأمير: إني متحمل ... كما ترى.
التابع: ولم يسبق لمولانا الأمير أن تحمل أحدًا كما يتحملك يا هذا.
الأمير (لتابعه): لعله يشهد يومًا أمام شمس النهار بما تحمّلت في سبيلها!
شمس: إنك لم تتحمل بعدُ شيئًا ... إنك لم تزل في بداية الطريق.
الأمير: فليكن ... لقد صممت على السير إلى النهاية.
شمس: دون أيّ تخاذل أو تذمّر؟!
الأمير: اطمئن! ... ما عليك إلا أن ترشدني إلى ما ينبغي.
شمس: سيكون الأمر قاسيًا عليك.
الأمير: إني مستعد.
شمس: فلنبداً إذن من الآن.
الأمير: فلنبداً ... وهلمّ بنا إلى حجرتي نُعد التفاصيل!
شمس: إلى حجرتك؟
الأمير: طبعًا ... لا يمكن أن أمكث هنا طول الوقت ... وحديثنا ربما طال.
شمس: ولكن ...
الأمير: فيمَ تردّدك؟!
شمس: لا، لا شيء ... هلمّ بنا يا مولاي.
قمر (صائحًا): إلى حجرته؟! إلى حجرته؟! هذا لا يمكن أن يكون ... لا يمكن أن يكون!
الأمير: ما هذا المجنون؟! زميلك هذا لا بد قد فقد صوابه!
شمس: لا تهتم يا مولاي.
قمر: لا يمكن ... لا يمكن!
التابع (يمسك به ويمنعه من الحركة): قف مكانك!
الأمير: هلم بنا يا بدر!
شمس (تنظر خلفها إلى قمر وهم يمسكون به وتبتسم ثم تمضي خلف الأمير): في أثرك يا مولاي.

المنظر الثاني

(طريق في الخلاء بجوار تل صغير أو مرتفع من الأرض ... المكان خالٍ ... ثم
تظهر شمس النهار وخلفها الأمير وقمر.)

شمس (للأمير): إذا أردت الراحة قليلاً، فهذا هنا مكان مناسب!

الأمير (يتهاك جالساً): حقاً ... أف!

شمس: إنك غير معتاد السير على الأقدام!

قمر: إنه كان يعرج في الطريق ويُخفي ذلك.

الأمير: اسكت أنت!

قمر: لا تخاطبني بلهجة الأمر ... أنت هنا لست بالأمير، ونحن لسنا من رعاياك ...
كان هذا هو الشرط ... كلنا متساوون، ورفقاء سفر.

الأمير: أعرف ذلك ... ولم أخاطبك باعتباري أميراً، ولا باعتبارك رعية ... بل باعتبارك
رفيق سفر! ... رفيق سوء كُتِبَ عليّ احتماله!

قمر: لم يُكْتَبْ ذلك عليك وحدك!

شمس: وأخيراً؟! أنظّل طول الوقت على هذا الحال؟! ألا يمكن أن يحتمل أحكما
الآخر لحظة من الوقت؟!!

الأمير: أنت يا بدر إنسان لطيف، ومن أجلك أحتمل أي مصيبة!

قمر: مصيبة؟!!

شمس: صبراً يا قمر! ... صبراً أرجوك!

قمر: صبرت!

شمس: وأنت يا حمدان، تمالك نفسك ... لا من أجلي، بل من أجل الهدف الذي تسعى
إليه.

الأمير: نعم، شمس النهار ... لو تعلم ما يجري عليّ من أجلها!

شمس: على كل حال، ربما كنا في نهاية الرحلة ... وكانت مدينتها خلف هذا التل ...
قم يا حمدان واكتشف أنت.

الأمير (ناهضاً): نعم في الحال.

شمس: يعجبني منك يا حمدان أنك لم تتذمّر من أي عمل طول الطريق.

الأمير: ولماذا أذمّر؟! كلُّ ما كلفتنني به يا بدر كان مفيداً لي ونافعاً.

شمس: أحقًا تشعر بذلك؟
الأمير: ثق أنني أتكلّم من أعماق قلبي.
قمر: أعماق قلبه؟!
الأمير: إني ذاهب ... (يتجه نحو التل).
شمس: ستصعد في التل طبعًا؟
الأمير: طبعًا ... (يرفع بصره) لكن ... ما هذا الذي فوق التل؟ ... يبدو أنها قرية ...
نعم، هي قرية ... لكنها قرية ميتة ... لا حراك بها ... انظروا ... أمامها أشباح جامدة ...
كالأصنام ... كأنها مدينة النحاس المسحورة!
شمس (تنظر): نعم ... قرية مسحورة كمدينة النحاس المسحورة!
الأمير: لكن ... أحقًا هي مسحورة؟!
شمس: ويمكن فك سحرها إذا أردت.
الأمير: كيف؟
شمس: اصعد إلى هذه الأشباح، وأنا أقول لك بعد ذلك ماذا تفعل؟!
الأمير: سأصعد ... (يصعد المرتفع).
شمس: ماذا وجدت؟
الأمير: إنها فعلًا ميتة ... ولكنها قائمة في مكانها ... أشباح صامدة ... أعينها مفتوحة ...
ولكن أهدابها لا تتحرك ... وأيديها ممدودة ... ولكنها كالمتجمدة.
شمس: هل بقي في جرابك شيء من الخبز؟
الأمير (يُفتّش في جرابه): نعم.
شمس: أخرجه وضعه في تلك الأيدي.
الأمير: لكن ...
شمس: نفّذ ما أقول لك.
الأمير (يُنفّذ): ها أنا ذا أفعل.
شمس: انظر الآن ما سيكون!
الأمير: عجبًا، عجبًا ... بدءوا يتحرّكون ... الأيدي أخذت تضع الخبز في الأفواه ...
إنهم يأكلون ... إنهم يأكلون ... إنهم يسرون ... لقد فكّ السحر فعلًا ... فكّ السحر عن
القرية.
شمس: رأيت؟

الأمير: حقًا ... هذا عجيب!

شمس: اسأل الآن أحدهم عن الطريق إلى مدينة السلطان نعمان والد الأميرة شمس النهار!

الأمير (يسأل أحد الأشباح التي تحركت وجعلت تأكل الخبز): قل لي يا عم ... أين مدينة السلطان نعمان والد الأميرة شمس النهار؟

(الشبح، وهو رجل عجوز يشير له بيده إلى ما وراء التل في صمت، وهو منهمك في الأكل.)

شمس: ماذا قال؟

الأمير: إنه أشار إلى ما وراء التل ... في الجهة الأخرى ... سأنظر ... (يلتفت ويصيح) حقًا ... هذه مدينة ... مدينة كبيرة ... بقباب ذهبية ... إنها قريبة من هنا ولا ندري ... يحجبها التل عنّا.

شمس: تعالِ إذن نتباحث فيما يجب عمله.

الأمير (يهبط التل): القرية المسحورة! ... حقًا ... لقد تعلّمت شيئًا.

شمس: استرح الآن قليلًا ... إن التصعيد في التل على قدميك لا شك متعب.

الأمير: فليكن ... ولكنه مثمر.

شمس: أدركت ذلك؟!

الأمير: نعم ... السائر على قدميه يرى أشياء، والراكب لا يرى شيئًا.

شمس: اسمع يا حمدان! ... الهدف اقترب ... والمدينة كما رأيت ... خلف التل على مرمى البصر ... والرأي عندي أن تذهب بمفردك!

الأمير: بمفردتي؟

شمس: نعم ... يجب أن تواجه شمس النهار بمفردك!

الأمير: وأنت يا بدر؟

شمس: أنا سأبقى هنا مع زميلنا قمر، في انتظار عودتك.

الأمير: عودتي؟!

شمس: أو إشارة منك تنبئنا بالنتيجة ... وكلُّ أملنا أن تكون سائرة، وأن يُكلَّل جهدك بالنجاح، ونراك من الفائزين.

الأمير: نعم ... حان وقت الذهاب ... لكن ...

شمس: لا تتردد ... كن واثقاً من نفسك!

الأمير: نعم، وسأعمل بما أوصيتني به.

شمس: هلمّ وأسرع!

الأمير: دعني أعانقك يا بدر!

شمس: ليس الآن ... عندما تعود إلينا ظافراً!

الأمير: إلى اللقاء إذن.

شمس: إلى اللقاء.

(الأمير ينصرف نحو المدينة ... وتبقى شمس النهار ومعها قمر.)

قمر: أف! الآن أستطيع أن أتنفس! ... كان كابوساً وانزاح!

شمس: أنا لست أراه ثقيلًا على أي حال.

قمر: كان يريد أن يعانقك! ... لو أنه فعل لما نجا من يدي.

شمس: وما شأنك أنت لتتدخل؟!

قمر: تقولين ما شأني؟!

شمس: أنت تكرهه بلا مبرر.

قمر: أنا واثق أنه شم فيك رائحة الأنثى.

شمس: وما الضرر؟! إن له على الأقل أنفًا يشم!

قمر: أخبريني ما حدث تلك الليلة ... عندما انصرفت مع هذا الرجل إلى حجرته ...

وتركتني أخبط بين أيدي تابعية!

شمس: ماذا تظنه قد حدث؟

قمر: ألم يحاول؟

شمس: كيف تخطر في بالك مثل هذه الأفكار الدنيئة؟!

قمر: الدنيئة؟!

شمس: يظهر أنك نسيت من أنا؟

قمر: أنت امرأة.

شمس: الآن فقط عرفت ذلك؟!

قمر: امرأة سمحت لنفسها أن تنفرد برجل.

شمس: أهذا شيء غريب عليك؟! ولماذا لا تتحدث عن انفرادي بك؟!

قمر: أنا شيء آخر.
شمس: لست أرى أي فرق ... ما أنت إلا رجل مثل الآخرين.
قمر: أنا لا أعرف الآخرين ... أنا أعرف نفسي ... أعرف أخلاقي ... ولا أعرف أخلاق غيري.
شمس: إن ما يحميني ليست أخلاقك أنت أو غيرك ... إن ما يحميني هي أخلاقي أنا.
قمر: صدقت ... وهذا ما يطمئنني.
شمس: يطمئنك؟! وما هي علاقتك بي؟!
قمر: عجباً ... ألا توجد بيننا علاقة؟
شمس: من أي نوع؟
قمر: ألسنت على الأقل خطيبتني؟!
شمس: على الأقل؟!
قمر: مثلاً.
شمس: لا يا سيدي ... لا على الأقل ولا على الأكثر.
قمر: ألم نخرج من قصر والدك على هذا الأساس؟!
شمس: بل ... على هذا الأساس الواهي ... أو الوهمي ... لأنك أنت لم تلجأ إليه إلا لكي ندرأ كلام الناس ... أما في الحقيقة فأنت غير متمسك به.
قمر: من قال ذلك؟
شمس: تردّدك الطويل في الارتباط بي.
قمر: يا للنساء! ... أنسيت السبب في ذلك؟! إن تردّدي في الارتباط لم يكن من أجلي أنا ... بل من أجلك أنت ... من أجل الاحتفاظ لك بحريتك ... من أجل حقك في الاختيار الحر ... عندما أصبح أنا أهلاً لذلك ... بعد أن تصنعي مني إنساناً ... أنسيت كل هذا؟!
شمس (تضحك): أصنع منك إنساناً؟!
قمر: لماذا تضحكين؟ أليس من أجل هذا خرجنا معاً ... نسير في الأرض الواسعة؟
شمس: كي أصنعك؟
قمر: نعم.
شمس (صارمة): أيها الماكر ... أيها المخادع! ... من منا الذي صنع الآخر؟! ... تكلم!
قمر: ماذا تقصدين؟
شمس: أنت الذي صنعتني ... وكنت تعلم ذلك ... ولكنك تظاهرت وموهت ... ولن أغتفر لك هذا أبداً.

قمر: لن تغتفري لي!

شمس: هذه الخديعة.

قمر: ثقي أنني لم أفكر في خديعتك ... كل شيء سار سيرًا طبيعيًا ... لقد خرجنا معًا إلى الحياة ... وأنت امرأة ذكية.

شمس: ولكنك تعمّدت أن تُعلّمني ... وقد علّمتني ... لماذا؟ ما هو هدفك؟ ... ولعلك جئت القصر بهذه النية المبيّنة ... لماذا؟ ها أنت ذا قد وصلت إلى غرضك ... أو بعضه! ... ماذا تريد مني الآن؟

قمر: أنا لا أريد ... الإرادة لك أنت.

شمس: لا تريد!

قمر: لست أجرؤ.

شمس (تنظر إليه مليًا): أنا لا أعرفك.

قمر: لا تعرفينني؟!

شمس: أعرف أنك صانعي ... ولكني لا أعرف حقيقتك ... لا أعرف ما بداخلك ... لا أرى قلبك.

قمر: قلبي!

شمس: نعم ... هناك رجل آخر ... أنا الذي صنّعته ... أعرفه ... أعرف ما بداخله ... وأستطيع أن أرى قلبه.

قمر: من هو؟ الأمير حمدان؟

شمس: نعم ... حمدان.

قمر: أُتُحِبُّه؟

شمس: لا أتكلّم بعدُ عن الحب.

قمر: أرايت؟! ... إذن لقد كنت أنا على حق عندما تركتك طليقة الإرادة ... ها قد جاءت ساعة الاختيار ... واتجه قلبك بالفعل إلى الشخص الذي ...

شمس: لم يتجه إلى أحد.

قمر: ولكنه بدأ على كل حال يشعر بمن هو أقرب إليه.

شمس: ربما.

قمر: نعم ... الأميرة والأمير ... ها هي الأوضاع قد عادت إلى أصلها!

شمس: لا تكن سخيًا!

قمر: لا تظني أنني معترض ... على العكس ... إنني مُرَحَّب.

شمس: لا داعي إلى اعتراضك أو ترحيبك ... إنني لم أقرر بعدُ شيئاً.

قمر: تقصدين أن أمامي بعض الأمل؟

شمس: ومن نصحك باليأس؟! (تتناول جرابها لتتصرف به).

قمر: إلى أين؟

شمس: هنا ... على بُعد خطوة منك.

قمر: ماذا ستفعلن؟

شمس: ستعرف بعد قليل. (تختفي).

قمر: آه يا ربي! ... من أين طلع لي هذا الرجل؟! كنت حقاً تحبينه، فما هو مصيري؟!

... هل أستطيع البعد عنك؟ هل تسمعين؟ أفضّل أن تكوني الآن بعيدة قليلاً، وألاً تسمعي

ما أقول؛ حتى لا تؤثر عواطفني في اتجاهك ... أهذا صحيح؟ أم أنها كبريائي تأبى إظهار

عذابي أمامك؟! ... (ينادي) شمس ... شمس ... إنها الآن بعيدة لا تسمع ... نعم هذا أفضل،

لكن من يدري؟ ... ربما كنت تسمعين وتتظاهرين بعدم السماع ... فليكن ... ما دمت لا

أوجه إليك الكلام مباشرة! ... قولي لي الآن بصراحة: ما الذي يرجح عندك حمدان هذا؟!

ستجيبين: لأنك صنعتته ووضعت فيه جزءاً من نفسك! ... وهنا الكارثة ... نحن فعلاً نحب

مخلوقاتنا ولا نحمل لخالقينا إلا التقدير! ... إذن لا أمل لي في حبك! ... وأنا الذي انتظرت

طويلاً هذه اللحظة. لست أنا إذن الذي سينال هذا ... ويحس بذراعيك حول عنقه!

(قمر يصمت ويطرق ... وتظهر شمس وقد خلعت ملابس الجندي وارتدت ثوب

امرأة).

شمس: ما رأيك؟!

قمر (ناظراً إليها مأخوذاً): ما هذا؟!

شمس: طلبت هذا الثوب من إحدى الجواري في قصر حمدان ... أليس بديعاً؟! ها

أنا ذي قد عدت امرأة.

قمر (وقد عاد إلى إطراره): نعم.

شمس: ولماذا تقولها بحزن؟!

قمر (دون أن ينظر إليها): لأنك جميلة.

شمس: لأول مرة أسمع منك هذا الوصف لي!

قمر: أمن أجل عودته تلبسين هذا؟!

شمس: من؟

قمر: حمدان ... إنه لا شك عائد بعد قليل.

شمس: طبعاً لا بد عائد ... بعد أن يعرف في المدينة ما حدث من أمر شمس النهار.

قمر: نعم.

شمس: وسيُدْهَش عندما يعلم أن شمس النهار كانت معه طول الوقت وهو لا يدري.

قمر (مطرقاً): نعم.

شمس: قد تسألني لماذا أرسلته إلى المدينة ولم أخبره أنا بما حدث.

قمر: لن أسأل.

شمس (مستمرة): الأسباب كثيرة ... ولعل ما يهمنا الآن منها هو أنني أردت تصفية

الموقف في غيبته ... في جو هادئ ... حتى لا يقوم بينكما شجار.

قمر (ينهض): الموقف لا يحتاج إلى تصفية ... سأختصر الطريق.

شمس: اجلس يا قمر! ... إنني في حاجة إلى رأيك.

قمر: أنتِ ما عُدتِ في حاجة إلى أحد.

شمس: ستعرف الآن.

قمر: لست أريد ... كل هذا وقت ضائع.

شمس: أين رزانتك يا قمر؟! ... قليلاً من الرزانة، أرجوك! ... استمع إليَّ لحظة ...

قبل أن يعود.

قمر: تكلمي.

شمس: إنني في حيرة ... حيرة شديدة.

قمر: أعرف.

شمس: نعم ... لقد أدركت ذلك أنت ... وقلته بوضوح وأنت تخاطبني عن بُعد.

قمر: أسمعت إذن؟

شمس: بالطبع.

قمر: العلاج بسيط لكل هذا ... تزوّجي الأمير حمدان تُرْضي قلبك وتُرضي والدك!

شمس: أُرْضي قلبي؟! لا، ليس تمامًا ... أكذب عليك إذا قلت لك إنك لا تحتل جزءاً

منه.

قمر: جزءاً!!

شمس: وأكذب عليك أيضاً إذا قلت لك إنني لن أفكر في حمدان إذا تزوجتك.

قمر: تفكرين في حمدان؟!

شمس: أيمكن أن تقبل ذلك؟ أن أتزوجك ثم أظل أفكر في ذلك الشيء الذي صنعته بيدي؛ كي يصنع بدوره بلده ويُغيّر شعبه ... إني أُلْق عليه آمالاً كبيراً.

قمر: كوني إذن بجانبه ... وجاهدا معاً.

شمس: وأنت؟

قمر: أعود من حيث أتيت.

شمس: من أين؟ تصوّر أنني لم أسألك حتى الآن من أنت ... ولا من أين أتيت ... شخصك وحده هو الذي همّني.

قمر: لم يُعد هناك محل الآن للسؤال ... (ينهض ويحمل جرابه لينصرف).

شمس: انتظر يا قمر!

قمر (يلتفت إليها بعنف): أولاً اسمي ليس بقمر ... ولا قمر الزمان! ... ولست بأمر ... ولا بشيء على الإطلاق ... ولا أعرف من هو أبي، ولا من هي أمي ... نشأت بين الناس في حي بسيط وعملت راعي غنم ... ثم حطّاباً ... ثم نجّاراً ... ثم مؤذنّاً بمسجد ... ثم مُرْتَل قرآن ... ثم مُعَلِّم صبيان ... ثم هائماً على وجهي أقوم بأي شيء، وبكل شيء ... وأعاون من في حاجة إلى معاونة على قدر علمي وطاقتي ... ويناديني الناس باسم لا أعرفه ولا يعرفون من أين جاءني ... لكنه على كل حال هو اسمي ... اسمي الحقيقي ... أتريدن أن تعرفي ما هو هذا الاسم؟ هو دندان.

شمس: دندان؟! (تضحك).

قمر: نعم، اسم مضحك كما ترين! ... ماذا تريدن أن تعرفني عني أيضاً؟!

شمس: اسمع يا ... دندان! (تستغرق في الضحك).

قمر: اضحكي كما تشائين! ... ما أنا إلا دندان! ... هذا هو الشخص الذي تجرّأ وتقدّم إليك.

شمس: وتردّد في الزواج مني، ورضي مرغماً أن يكون خطيبي! ... أما زلت متمسكاً

برباط الخطبة يا ... دندان؟!

قمر: بالطبع لا ... خصوصاً الآن.

شمس: وما قولك في أنني أنا المتمسكة بهذا الرباط الآن؟!

قمر: أهذا وقت المزاح؟!

شمس: إني جادة كل الجدة.

قمر: والأمير حمدان؟!

شمس: حمدان؟! ... لا، اسم دندان يعجبني! (تضحك).

قمر: لأنه سيجعلك تضحكين طول الوقت.

شمس: وما الضرر؟!

قمر: أعتقد أن أمامك أعمالاً أخرى أهم من الضحك عليّ. (يحمل متاعه للانصراف).

شمس (جادة وصارمة): انتظر ... أظن في استطاعتك أن تنصرف وحدك؟! ... إنك

حيثما تذهب تجدني معك ... أبقي في مكانك ولا تكن أحمق! ... كنت أحسبك أذكى من ذلك!

... كيف لم تفتن إلى ما يربطني بك؟!

قمر (ساخراً): منذ متى؟!

شمس (جادة): منذ أول يوم ... وأنت في أعماق نفسك لا بد أنك كنت تحس.

قمر: ربما ... إلى أن التقينا بذلك الأمير.

شمس: حمدان؟! ستجعلني أضحك مرة أخرى ... ما أشد غياب الرجال! ... رجل في

مثل فطنتك أمكن استثارة غيرته بأبسط الوسائل!

قمر: ألا يحتل جزءاً من قلبك؟!

شمس: إني فخورة به ... وأعتقد أنه تغير فعلاً ... وأنه سيُصلح بلده حقاً ... لكن

الحب شيء آخر ... وكان يجب أن تفهم ذلك أيها الغبي! ... دندان!

قمر: أستطيع إذن أن ...

شمس: أن تُقبّلني إذا شئت ... وهي أول قبلة أعطيها لرجل ... وهذا الرجل هو

خطيبي وزوجي!

قمر: زوجك؟ ... أنا؟

شمس: ولن أحب غيرك ... ولن أتزوج سواك!

قمر: أنا؟!

شمس: ها هو ذا يتردد مرة أخرى!

قمر: اسمعي يا شمس!

شمس: لا ... أرجوك! ... لقد أضعنا وقتاً طويلاً ... هيأ، هيأ بنا.

قمر: إلى أين؟

شمس: نتزوج.

قمر: نتزوج؟! الآن؟!

شمس: طبعًا الآن ... أظن أنني خلعت ملابس الجندي ولبست هذا الثوب لمجرد
اللهو؟!

قمر: أولبسته الآن لهذا الغرض؟

شمس: بدون شك! ... أكان من الممكن أن تتزوَّج جندياً؟!

قمر: كل هذا إذن كان مُدبراً؟!

شمس: بكل دقة وعناية.

قمر: أتزوجك؟! ... أنا في حلم ... وأضمك إلى صدري؟!

شمس: نعم ... إذا سكَّت عن الكلام وأسرعت في الخطى ... هيا بنا ... هلم ... إلى
الزواج.

قمر: وأين يكون الزواج؟!

شمس: في المدينة طبعًا ... لا يمكن أن يكون في الخلاء!

قمر: في مدينة أبيك؟

شمس: إنها الأقرب.

قمر: وبعد الزواج؟

شمس: أتفكر الآن فيما بعد الزواج؟!

قمر: أين نقيم؟ في القصر؟!

شمس: إذا أردت.

قمر: إني طبعًا لا أريد ... أنا لا أستطيع الحياة في القصور!

شمس: إذا فضَّلت الكوخ ... فنثق أنني أفُضِّله.

قمر: وأنت معي؟

شمس: أولم نَعِشْ معًا في العراء؟!

قمر: نعم ... ولكن ليس من حقي أن أرغمك على التشرُّد طول حياتي ... ليس من

أجل هذا تكوَّنت كل هذا التكوين! ... إنه من أجل أن تصنعي شيئاً مفيداً ... إنك تنتظرين

من حمدان أن يصلح بلده ... وبلدك، فيما أعتقد، ليس خيراً من بلده.

شمس: معنى ذلك ...

قمر: نعم، معنى ذلك أن تسلكي نفس طريق حمدان ... وأن تعودي إلى بلدك، وتعملي

على إصلاحه.

شمس: بمفردي؟

قمر: نعم، بمفردك ... شعبك محتاج إليك ... ولن يقبل تغييرًا وإصلاحًا إلا منك وحدك، النابتة منه، الناشئة فيه.

شمس: وأنت؟

قمر: أعود إلى حياتي ... حياتي التي يجب أن أعيشها ... مع أولئك الذين نشأت بينهم.

شمس: وسعادتنا؟!

قمر: فلنفكر في سعادة الآخرين.

شمس: أي حياة مرهقة تلك التي تنتظرني؟!

قمر: أصحاب الرسائل لا يستريحون.

شمس: أما من حل آخر؟

قمر: توجد حلول كثيرة ... ولكنني اخترت الأصعب.

شمس: نعم ... والأقسى!

قمر: ولكنه الأجدر بشخصيتك.

شمس: هل تظن أيها الحبيب أنني سأستطيع الصمود؟

قمر: تستطيعين أكثر مني ... وليس من المناسب الآن أن أكشف لك عن فداحة ما

أتحمل ... ولكنني لا بد لنا من الشجاعة!

شمس: ما دمت تريد ذلك ... فهو إذن الأصوب.

قمر: وداعًا يا شمس النهار!

شمس: وداعًا يا قمر الزمان!

قمر: يا دندان!

شمس (مُرَدَّةً بحزن): دندان!

قمر: قولها بابتسامتك! ... لنفترق على ابتسامة.

شمس (بابتسامة حزينة): نعم ... ابتسامة!

(يحمل كلُّ منهما متاعه وينصرف في صمت؛ كلٌّ من طريق غير الطريق ...

ولكنهما قبل أن يختفيا يقفان ... ويستديران فجأة ... وينظر أحدهما إلى الآخر

... ثم ينطلقان تلقائيًا أحدهما نحو الآخر ... ويتعانقان بشدة.)

شمس: لا أستطيع ... لا أستطيع ... التضحية أكبر مما أستطيع!

قمر: نعم ... أكبر مما نستطيع!

الفصل الثالث

شمس: لا أتصوّر أن في إمكاننا أن نفترق.

قمر: لن نفترق بالروح أبداً.

شمس: حبُّنا أقوى من كل شيء.

قمر: نعم ولكن ... ولكن رسالتك أقوى.

شمس: رسالتي؟! ... نعم.

قمر: نعم يا شمس النهار ... لا تنسَ ذلك.

شمس: نعم، نعم ... ولكن لن أنساك أيضاً أبداً.

قمر: ولا أنا!

شمس: سنلتقي أيها الحبيب ... سنلتقي ... وستفخر بي وبعملي ... إنني واثقة.

(تتركه في صمت دون أن تنظر إليه ... ويقف هو يُشيعها بنظره حتى تختفي.)

(ستار)

ختام المسرحية

كما ظهرت على المسرح القومي

(عند إخراج المسرحية على المسرح القومي، رُئي تغيير الخاتمة على نحوٍ يجمع بين المُحِبِّين المجاهدين ... فوضع المؤلف الخاتمة الأخرى التالية:)

شمس: نعم، إذا سكَّت عن الكلام وأسرعت في الخطى ... هيا بنا ... هلم ... إلى الزواج.
قمر: هيا بنا ... هلمِّي ... انتظري (يقف وينظر بعيداً) ما هذا؟ هذا صوت حصان يركض.

شمس (تنظر إلى جهة الصوت تتبيَّن القادم): هذا حمدان.
قمر: حمدان ... لعنة الله!

(حمدان يدخل يحمل في يده سيفاً خلاف سيفه المدلى من حزامه.)

شمس: عدت سريعاً يا حمدان!
الأمير: كان في إمكانك أن تُوفِّري عليَّ المشوار.
شمس: أردت لك أن تعرف الحقيقة بنفسك.
الأمير: شعر بها قلبي في أول لحظة رأيتك فيها ... ولكنني عرفت اليوم لماذا كنت أكره دائماً هذا الرجل!

قمر: شعور متبادل دائماً.
الأمير (يلقي إليه بالسيف): خذ ... ودافع عن نفسك!
شمس (صائحة): ما هذا الذي تصنع؟!

الأمير: لا بد لواحد منا أن يموت.

شمس: أُجِنْتُ؟!!

الأمير: لا يمكن أن أعيش وأرى هذا الرجل يظفر بك.

شمس: لقد ظفر بي قبل أن تراني.

الأمير: وهذا سبب أكبر يدعوني إلى قتله.

شمس: وافرض أنك قتلتها، ما هي النتيجة؟

الأمير: يرتاح قلبي على الأقل ... دافع عن نفسك! ... يجب أن أقتلك بشرف، وإن كنت

لا تستحق هذا الشرف؛ لأنك صعلوك!

شمس: يا للأسف! ... وأنا التي حَسِبْتَ أنك تعلمت شيئاً.

قمر: هذا هو تلميذك! ... مخلوقك! ... ولكنك لست المسئولة ... العجينة كانت

مغشوشة!

الأمير: اخرس! ... سأقتلك كما يُقتَل الكلب! (يحمل عليه ويشتبكان.)

شمس (صائحة وهي تقف بينهما): كفى! ... يا حمدان! ... كفى! ... كفى! ... لا

شك أنك فقدت عقلك!

الأمير (على وشك الانهيار): وكيف لا أفقد عقلي؟! ... كيف لا أفقد عقلي يا شمس

النهار؟! ... كيف لا أفقد عقلي؟! ... إني بدونك فقدت كل شيء.

شمس (مترققة به): تعال يا حمدان ... تعال هنا واهداً قليلاً! ... اهداً ... اهداً ...

اهداً. (تتنحى به ناحية.)

الأمير (يكرّر وهو يضع رأسه بين يديه ويكاد يبكي): آه ... آه ... فقدت كل شيء!

... كل شيء!

شمس: حذار أن تبكي كطفل!

الأمير: ما هو مصيري الآن بدونك ... وأنا الذي اعتدت قربك وحديثك وصوتك وأنت

في ثياب جندي؟! ... أنا الآن بعض منك ... بعض من روحك!

شمس: إذا كنت حقاً بعضاً مني ومن روحي فكن شجاعاً! ... تحمّل قدرك بشجاعة!

الأمير: قدري! بعيداً عنك؟!!

شمس: نعم.

(لحظة صمت.)

الأمير: أُتَحَبِّبُ هذا الرجل إلى هذا الحد؟

شمس: إنه خطيبي الذي اخترته بنفسى ... ألم يخبروك بذلك الأمر فى المدينة؟!
الأمير (مطرقًا): بلى.

شمس: أولم نجئ إليك من الخلاء معًا؟! ... أولم نعيش أنا وهو معًا؟! ... ألم تسأل نفسك: كيف يمكن أن تنفرد امرأة برجل إلا أن يكون خطيبًا لها أمام الله والناس؟!
الأمير: بلى ... ولكن خيل إليّ مع ذلك أنك تميلين إليّ.

شمس: إنى حقًا اكتشفت فىك طبيعة طيبة، وإنى فخورة بذلك، مؤمنة أنك ستصنع شيئًا لبلدك وشعبك، وقد قلتُ هذا لخطيبي قمر، وتستطيع أن تسأله.
(الأمير لا ينظر إلى قمر.)

شمس: لماذا لا تنظر إليه؟! انظر إليه وأسأله بماذا كنا نتحدث عنك، وعن تقديرنا لك، وعن آمالنا فىك.

قمر: لا فائدة ... إنه لن ينظر إليّ ... أنا صعلوك.
الأمير: ولكنك انتصرت! ... (ينهض) وداعًا!
شمس: لا تنسَ يا حمدان أنك، كما تقول، تحمل جزءًا من روحى! ... وهذا يقتضىك أن تكون دائمًا ناثراً مُصلحًا!

الأمير: أعرف جيدًا ما أحمل (فجأةً بعنف) ولكن هذا الرجل ماذا يحمل منك؟!
شمس: هو الذى صنعنى.

قمر: وهى التى صنعت فى قلبى الحب.
شمس: نعم ... كلُّ منا صنع الآخر ... كلُّ منا صانع مصنوع، خالق ومخلوق فى نفس الوقت ... لذلك كان اندماجنا كاملاً ... فهتم الآن يا حمدان؟
الأمير: نعم ... وهنيئًا لكما ... وداعًا!

شمس: ليكن التوفيق حليفك يا حمدان! ... وربما زرناك يومًا أنا وزوجى ... لهنّتك بأداء رسالتك.

الأمير: قبل أن أذهب ... يقتضىنى الإنصاف والضمير أن أخبركما بشيء ... الشعب فى بلدك يا شمس النهار يُقدّسك تقديسًا؛ لأنك تركت قصرك واخترت شخصًا بسيطًا بين الناس ... وسترين بعينك كيف يلتفُّ حولكما الشعب عندما تدخلان معًا المدينة. (يخرج حزينًا ... ويترك شمس وقمر وقد تلاصقا ... وأخذًا يُشيّعانه بأنظارهما إلى أن يختفى ويهبط وهما متلاصقان.)

(ستار)

